Les Contreplaqués et Portes
NELSON
Plywood & Doors Supply
Rue Ste Anne Tél FE-5-6727
THETFORD MINES, P.Q.

LE CANADIEN
AU SERVICE DE THETFORD-MINES ET LA RÉGION.

La
Pharmacie Gagnon
coin St-Joseph et
Notre-Dame Sud
FED. 5-5130
LIVRAISON
GRATUITE

43ième ANNEE — NO. 9 THETFORD-MINES MERCREDI 26 février 1958 5 SOUS LE NUMERO

Importante assemblée du notaire Benoît Chartier à Thetford Mines, dimanche soir le 2 mars, à 8.30 hrs

Le notaire Benoit Chartier de Plessisville, candidat progressiste-conservateur dans le comté Mégantic-Frontenac pour l'élection du 31 mars prochain, tiendra une importante assemblée à Thetford Mines, en la salle du collège De La Salle, dimanche soir le 2 mars, à 8.30 heures.


M. le notaire Benoît Chartier

Pour la circonstance, le notaire Chartier sera accompagné de l'honorable Marc Drouin, président du Sénat; de M. H. Courtemanche, député de Labelle et vice-président de la Chambre des Communes; du Dr J.-Emile Fortin, député de Mégantic à Québec; de M. Henri Vachon, député de Wolfe; de l'honorable Patrice Tardif, conseiller législatif, et de M. Henri Paquet de Thetford Mines.

Tous ceux qui s'intéressent à la politique fédérale ne devraient pas manquer d'assister à cette assemblée.

Tout le public est invité. Les dames seront les bienvenues.

Comité d'organisation
Benoît Chartier

Les anciens de l'Ecole d'Arts et Métiers fonderont bientôt une amicale

Depuis une couple d'années, quelques anciens élèves de l'Ecole d'Arts et Métiers de notre ville ne perdaient aucune occasion de rencontrer des confrères d'autrefois, dans le but de connaitre leur opinion sur la création d'une amicale. Ils ont même accompli des randonnées à travers la région pour rejoindre d'anciens élèves que les exigences de la vie avaient éloignés de leur alma mater. Le sentiment général s'est révélé très favorable à la fondation d'une amicale.

On sait que pareil mouvement rend d'immenses services à l'école qui a attribué les diplômes comme à ceux qui les ont mérités, de même qu'aux élèves actuels qui préparent leur avenir.

Les contacts que dirigeants et professeurs pourront renouveler avec les anciens réunis en amicale enrichiront leur connaissances de l'expérience acquise par leurs disciples d'hier. Les anciens, en revenant à la source du savoir, auront l'avantage de se tenir au courant des progrès réalisés par la technique et les métiers. De plus ces rencontres permettront à chacun de profiter de l'expérience de la colectivité. Et ce faisceau de connaissances transmises ainsi de l'un à l'autre éclairera la nouvelle génération d'étudiants.

Les anciens, reconnaissants envers leurs maitres de jadis, désireux de se revoir pour resserrer leurs liens d'amitié et d'encourager les jeunes dans la poursuite de leurs études, veulent donc jeter les bases d'une amicale et convoquent à cette fin tous les anciens du cours technique et des cours de métiers à une réunion qui se tiendra lundi soir prochain, à huit heures à l'Ecole d'Arts et Métiers.

Au cours de cette assemblée, on élira le premier comité de direction ainsi que quelques sous-comités, chargés tous ensemble d'assurer l'avenir de la nouvelle amicale.

On songe déjà à préparer un conventum qui aurait lieu en juin ou en septembre, et l'on compte sur la présence des quelque deux cents anciens.

Venez en foule
A LA
GRANDE ASSEMBLEE
DU PARTI
Progressiste-Conservateur
A THETFORD MINES
DIMANCHE LE 2 MARS 1958
à 8 heures du soir
à la Salle du Collège de la Salle
ELECTEURS et ELECTRICES
Venez entendre les orateurs
L'Honorable Mark Drouin
sénateur, Président du Sénat
M. Henri Courtemanche
ancien député le Labelle
M. Benoît Chartier
de Plessisville, CANDIDAT
Le Dr J.-Emile Fortin, M.P.P.
M. Henri Paquet

M. l'abbé Jacques Beaulé est nommé vicaire à Notre-Dame de la Présentation

Les paroissiens de Notre-Dame de la Présentation, comme leur curé, M. l'abbé Alphonse Martineau, se demandaient qui succèderait à M. l'abbé Vachon, dont le départ pour la Basilique de Québec a inspiré de vifs regrets.

Un nouveau vicaire est maintenant arrivé pour combler cette vacance, en la personne de M. l'abbé Beaulé, originaire de Saint-François d'Assise de Québec et précédemment vicaire à Vallée Jonction.

On ne connait pas encore toutes les qualités du nouveau vicaire. Mais le Zèle qu'il a déployé en faveur des associations paroissiales et des mouvements d'action catholique de la paroisse qu'il vient de quitter ont révélé son souci de bien remplir les missions qui lui étaient confiées. Et le souvenir agréable et respectueux que gardent de lui les paroissiens de Vallée- Jonction présage le fructueux apostolat qu'il exercera chez nous.

Un accident cause des dommages assez sérieux

Le 19 février dernier, 4.10 heures de l'après-midi, une auto et un camion, filant en sens opposés sur le boulevard Pie XI, se sont heurtées avec violence. Le conducteur de l'auto, en appliquant les freins, fit dévier sa voiture sur le camion. On évalue les dommages à $650.

Le lendemain, à 4.20 heures de l'après-midi, deux autos se suivaient sur la rue St-Edouard. La première, obliquant à gauche, fut frappée par la suivante qui la dépassait à sa droite, comme elle semit à tourner à droite pour s'engager dans une cour privée. Ces manoeuvres regrettables occasionnèrent des dégâts estimés à $250.

Le 21 de ce mois, à 5.25 heures de l'après-midi, sur la rue Dumais à l'angle de King, une auto, sortant du terrain de stationnement situé en arrière de l'église Saint-Alphonse, alla donner contre une autre voiture qui passait au même moment. Les dommages sont évalués à $210.

A 7.30 heures de l'après-midi, le 22 courant, sur la rue Saint-Alphonse-Ouest, vis-à-vis de l'Ecole d'Arts et Métiers, une auto en stationnement fut heurtée par une autre voiture qui passait. Ce dernier accident causa des dommages estimés à $150 .

Fort peu de plaintes

Le mardi gras ne semble pas avoir trop émoustillé notre population, et nos gardiens de la paix n'ont à signaler aucune plainte vraiment grave.

Un conducteur d'auto, arrêté alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool, a été condamné par le tribunal à payer une amende de $100. et les frais, et a vu son permis de conduire rescindé pour une période de trois mois.

Dans les dossiers de la police, on relève de plus quelques cas d'ivresse, la distribution de papiers obscènes par un étudiant, le tapage fait dans un logement et un usage immodéré de haut-parleurs sur une patinoire publique.

Intéressante causerie de M. Guy Beaudet au club Rotary

A l'occasion de son souper hebdomadaire, présidé par M. J.M. Moles, le club Rotary avait l'honneur de recevoir au manoir Hébert l'un de nos anciens concitoyens les plus distingués, M. Guy Beaudet, directeur général du Port de Montréal.

M. Guy Beaudet, revenu vivre quelques instants parmi les siens, donna une captivante causerie sur un sujet d'importance croissante à cause de la canalisation du Saint-Laurent: le port de Montréal.

M. J.-Berchmans Gagnon, architecte de notre ville, présenta le conférencier en retracant les grandes lignes de sa brillante carrière.

M. Guy Beaudet fait honneur à tel point à Thetford Mines que nous ne pouvons résister au désir de rapporter ici cette brève biographie qui a vivement intéressé l'assistance.

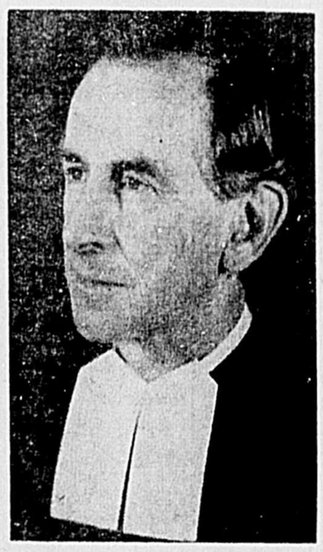
M. Beaudet est né à Thetford Mines en 1911. Il est le fils du docteur J.- Eugène Beaudet, père de l'une de nos plus belles familles, comptant en effet seize enfants.

(Suite à la page 8)

Concert prochain de notre fanfare

L'Union Musicale de Thetford Mines Inc. donnera un concert mercredi, le 12 mars prochain, en l'auditorium du Centre Paroissial.

Il est probable que notre fanfare jouera les mêmes pièces devant les enfants samedi après-midi, le 8 mars.


Le Rév. Frère Jacques, E.C., sous-directeur du collège de La Salle, dont on célébrait le 17 février dernier le cinquantenaire de vie religieuse.

Octroi de $45,000 à la Commission Scolaire

M. Louis-Albert Doyon, président de la Commission scolaire de Thetford Mines, annonce qu'un octroi au montant de $45,000 a été accordé par l'honorable Secrétaire de la province, sur la recommandation du député de Mégantic, le Dr. J.-Emile Fortin, pour aider la Commission scolaire à combler son déficit de l'année dernière.

Semaine tranquille pour nos pompiers

La brigade des incendies n'a répondu qu'à deux appels depuis une semaine.

Mercredi, le 19 février, à 12.42 de l'après-midi, ils se rendaient à la mine Beaver. Dans un hangar abritant des camions, un moteur électrique se mit à dégager de la fumée, et l'on crut prudent de mander notre brigade.

Dimanche, le 23 courant, à 8.26 heures de l'avant-midi, nos pompiers se sont rendus au numéro 117 de la rue O'Meara pour y éteindre un feu de cheminée, causé par une fournaise de cave surchauffée.

Thetford Mines entreprend la lutte contre la littérature obscène

NOS DANSEURS FOLKLORIQUES A L'HONNEUR

A l'occasion du VI ème salon national de l'Agriculture, au Palais du Commerce à Montréal, des danseurs et danseuses venues de tous les coins de la province ont exercé leur art devant des foules considérables, ressuscitant le charme et l'entrain des veillées d'antan.

Le groupe organisé par le Cercle des Fermières de Saint-Maurice de Thetford, et dirigé par Mme Télesphore Marcoux de notre ville, a évolué avec tant de rythme et d'élégance qu'il a provoqué des applaudissements nourris et répétés, impressionnant si favorablement le jury de ce concours qu'il a mérité le championnat des danses carrées.

On se souvient que le 8 janvier dernier cette même équipe, formée de messieurs et de dames d'un certain âge — on estime plus délicat de ne pas divulguer les âges —, a remporté les honneurs d'un concours préliminaire tenu en notre ville, auquel participaient les équipes de neuf cercles de fermières.

Le 16 février, sept groupes s'opposaient à Montréal, dans une compétition semi-finale. Nos sveltes représentants et charmantes représentantes triomphaient de nouveau et recevaient des mains de M. J. Lafortune une bourse de $50., octroyée par le comité d'organisation du salon de l'Agriculture.

Enfin arrive le grand jour, le 18 février. Une fois de plus au Palais du Commerce, notre groupe affronte avec succès celui de Marieville. Mgr F.-A. Savard président du Jury, le proclame vainqueur. Et M. De Broin, au nom de la meunerie Purity, lui remet un magnifique trophée et une bourse de $100.

Nous félicitons nos danseurs et danseuses qui ont ainsi contribué à remettre en honneur les belles danses d'autrefois et à étendre la renommée de Thetford Mines.

Sans respect humain, sans réserve aucune, "Le Canadien", journal catholique parce dirigé par des Catholiques et dirigé dans sa plus grande partie par des Catholiques, emboite le pas et promet son appui le plus généreux au Comité de moralité, qui vient de se former à Thetford Mines pour combattre la mauvaise littérature.

Nous ne croyons pas insulter nos amis protestants en profitant de cette occasion pour faire une profession de foi: nous savons trop bien que nous, Canadiens français, n'avons le monopole d'aucune vertu. Nous espérons toutefois que les Protestants, tout aussi respectueux que nous de la moralité, approuveront notre attitude à l'égard de la campagne qui s'ouvre pour éveiller l'opinion publique, afin que cesse la distribution de toute littérature qui distille le poison de l'immoralité dans les esprits et dans les coeurs.

Cette profession de foi, nous la croyons opportune parce que nous désirons suivre les directives de nos autorités ecclésiastiques qui ont la responsabilité des âmes, et parce que nous ne pouvons cacher notre indignation en face de cette littérature française immonde qui inonde le Québec, pays qui se glorifie à tort et à raison de son catholicisme.

D'ailleurs, notre Conseil de ville n'a pas voulu se soustraire à ses obligations envers notre population entière et a promis tout son support au comité, dont nous annonçons la création récente.

Notre trop longue inertie devant le fléau des écrits immoraux qui déferle sur notre province ne nous incite pas à nous réjouir. Et nous devons accuser un retard d,au moins quinze ans.

Déjà dès le début de la dernière guerre, une avalanche de petits romans aux intrigues scabreuses et au style relâché nous envahissait. Les petits et petites ouvrières de nos industries de guerre se gavaient de cette littérature douteuse. Le peuple commençait à prendre goût à la lecture mais à une ecture pernicieuse. On eût dit que notre effort de guerre s'accommolait de toutes les licences. L'argent tombait dans les caisses d'éditeurs pas toujours scupuleux. Et nos écrivains ne refusaient pas l'encouragement qu'ils avaient en vain recherché jusque là. Depuis, ils ont mis leurs talents au service de feuilles jaunes et plus sales que jaunes.

Aujourd'hui, ceux qui veulent enrayer cette épidémie d'écrits orduriers demandent à tous les journaux de seconder leurs efforts. C'est tout simplement notre devoir que nous faisons en accordant à cette compagne toute la propagande dont un journal peut se croire capable.

Messieurs du Comité de moralité, les pages du journal "Le Canadien" vous sont ouvertes. Remplissez-les à votre guise. Nous ne voulons pas que Thetford Mines reste plus longtemps en arrière des autres municipalités qui ont engagé la lutte la littérature nocive, nocive à toutes les classes de la société, à tous les âges, à l'âme de nos enfants à qui, selon l'expression d'un membre du Comité, nous voulons léguer un "héritage de propreté".

Plusieurs dépositaires locaux de journaux n'ont pas tardé à prendre concience de leurs responsabilités. Mis au courant des saletés que contenaient certaines feuilles qu'ils vendaient, les ont déchirées et brulées, promettant de ne plus laisser entrer dans leurs établissements. Bravo!

Consultons les listes électorales

L'affichage des listes électorales marque une phase importante de la préparation des élections.

A Thetford Mines, dans chaque quartier, ces listes sont maintenant exposées à la vue de tous les citoyens qui voudront les consulter, pour s'assurer de pouvoir remplir leur devoir le 31 mars prochain.

Il importe donc pour chacun de vérifier sans trop tarder l'inscription de son nom et de son adresse. Après le 13 mars on ne tiendra plus compte d'aucune omission ou erreur: les listes se trouveront fermées. Et les citoyens dont les noms n'auront pas été inscrits selon les exigences de la loi ne pourront pas exercer leur droit de vote.

Fête des épiciers et hôteliers licenciés

Lundi soir de la semaine dernière, les épiciers et hôteliers licenciés de la région ainsi que leur personnel se réunissaient au Chalet des Sports de Saint-Noel, à l'occasion du concours d'étalage Molson.

Les cinq prix offerts par la brasserie Molson; consistant en un radio- réveil, un polisseur électrique, une cafetière électrique, un grille-pain automatique et une cou

(Suite à la page 8)

Délégués au congrès Richelieu

Le club Richelieu délèguera au congrès Richelieu qui aura lieu à Ottawa, le 1er mars prochain, son président, M. le Dr. Patrick Laughrea et son secrétaire, M. Fernand G. Daigle.


M. le Dr Patrick Laughrea, président du club Richelieu de Thetford Mines


M. Fernand G. Daigle, secrétaire du club Richelieu de Thetford Mines

Coups de plume...

Enfin, nous avons choisi une rubrique. La garderons-nous?

* * * * *

Un copain nous a suggéré un titre qui commençait par le mot "clinique". Nous aurions pu soigner les coeurs sous cette rubrique. Mais il parait que ce n'est pas en portant le vêtement civil qu'on peut rendre pareille clinique intéressante et... payante.

* * * * *

Non, mais le monde est drôle tout de même. Quels sont les livres qui remportent les plus grands succès de librairie? Ceux qu'écrivent les ecclésiastiques sur l'amour et le mariage. Les laics en auraient donc à apprendre?

* * * * *

Nous souhaitons un prompt rétablissement à l'un des typographes de notre imprimerie que la maladie a frappé au bon moment. Il semble que notre aimable compagnon ait préféré le bistouri du chirurgien au surcroit de travail qui attendait....

* * * * *

Le mardi gras, comme les mardis gras d'antan, a laissé le joyeux souvenir.

* * * * *

A d'aucuns cependant il a apporté des déceptions. Je pense à ce bon médecin qui, au lieu de recevoir le patient qu'il attendait, a ouvert la porte à un groupe de gais lurons, mardi gras qui pouvaient si bien se passer de ses services professionnels qu'ils ne lui ont pas laissé d'argent ....

* * * * *

Si tous les jours de l'année devenaient de mardis gras, les hôpitaux se videraient, et les finissants de nos collèges classiques préfèreraient le droit à la médecine. Mieux valent encore les célébrations trop joyeuses et la chicane que les maux de tête et la maladie.

(Suite à la page 8)

LE CANADIEN

PROPRIETAIRE—EDITEUR T. FRENETTE

Le seul journal imprimé à Thetford-Mines depuis plus de 40 ans.

Rédacteur en chef: ..... Arthur OLIVIER
Rédacteur sportif: ..... Aimé SIMONEAU
English News: ..... Gladys TAYLOR
Chef d'atelier: ..... Damien HUPPÉ
Chef de la circulation ..... PATRICK HUARD
Annonces classées ..... Mlle DENISE JACQUES

Bureau et administration

33 rue Notre-Dame Nord THETFORD-MINES
Tél.: FE-5-9282

Journal Hebdomadaire publié le Mercredi courant

AU SERVICE DE THETFORD ET LA REGION

Abonnements par la poste: 1 an pour $2.00 Etats-Unis $2.50

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe par le Ministère des Postes, Ottawa.

EDITORIAL

Ils rêvent une bibliothèque municipale

Dites à un étranger: "A Thetford Mines, la rue principale est bordée de gratte-ciel; un parc immense, couvert de verdure et de lacs, se déploie au coeur de la cité qu'un réseau ferroviaire souterrain sillonne en tous sens; l'hôtel de ville, gigantesque et lambrissé de marbre, regorge de fonctionnaires". Et l'on vous prendra pour un Marseillais, si l'on sait que Thetford Mines ne compte que vingt mille habitants.

Non. Thetford Mines ne peut éblouir personne mais satisfait les besoins essentiels de sa population. Que pourrions-nous désirer de plus? Cependant, notre organisation municipale se révèlerait parfaite par l'addition d'un nouveau service, le service des livres. En d'autres termes, nous manquons d'une bibliothèque.

L'édification d'une bibliothèque devrait avoir préséance sur tous autres projets que l'on pourrait soumettre à nos édiles. Et nous nous permettons d'exprimer cette opinion au risque même de déplaire à ceux-là qu'ennuieraient certains aspects de l'éducation. Je sais que l'enrichissement de l'esprit préoccupe au plus haut point nos administrateurs. Ceux-ci n'ignorent pas qu'il leur appartient dans une certaine mesure de continuer l'oeuvre de nos éducateurs, afin de fournir à la cité une élite digne d'elle.

Il arrive qu'une population manifeste les goûts les plus disparates et qu'elle place son Conseil de ville devant un choix pénible à faire. Ici, les amateurs de sports brûlent de pratiquer leurs sports favoris et de voir évoluer leurs idoles dans une aréna moderne et spacieuse. Mais la culture de l'esprit doit l'emporter sur les amusements.

Si un vulgaire instinct pousse les animaux à se délasser à leur façon, les humains ne chercheront à fortifier leurs corps que pour mieux garder la santé de l'esprit. Un esprit sain dans un corps débile et difforme vaut mieux qu'un cerveau malade sur une charpente souple et robuste. Et tant qu'un souffle anime le corps de l'homme, celui-ci a le devoir d'orner sans cesse son intelligence pour accomplir la tâche que le Créateur lui a assignée, tâche à la mesure de sa taille. Du reste, les besoins multiples de l'existence gardent son esprit en éveil en lui présentant des problèmes toujours nouveaux.

Nos éducateurs savent bien que l'élève, au sortir de l'école ou même du collège, est loin d'être un homme accompli. Le diplôme ne s'élèvera à la hauteur de ses talents que s'il cultive le grain de science que ses maitres ont jeté en son cerveau.

Et aujourd'hui, dans toutes nos maisons d'enseignements, l'on s'efforce d'insuffler le goût de la lecture dans les jeunes intelligences, avec l'espoir que celles-ci continueront de s'épanouir. Mais ce goût se dissipera, et ces intelligences s'étioleront si le manque de livres leur ferme les avenues du savoir humain.

Thetford Mines abonde de talents. Déjà plusieurs de nos concitoyens nous font honneur même à l'étranger. Il importe maintenant pour la cité de veiller sur la récolte de talents qui s'annonce et que nos éducateurs ont préparée pour elle.

C'est d'abord à la cité qu'on veut donner des hommes capables de penser et de se dépenser pour elle et de la diriger vers la prospérité et le bonheur. Et ces grands citoyens de demain rêvent une bibliothèque municipale.

Des arbres...

Il m'est arrivé récemment d'avoir une discussion assez animée sur l'apparence de Thetford Mines.

Il est vrai que l'on apprécie la beauté avec plus d'aise, quand elle se présente toute dénudée. Comment alors évaluer les attraits d'une ville enfouie sous la neige?

Lors même que l'hiver change les charmes de la cité en rétrécissant les rues par de gris amoncellements de neige souillée, en dentelant les toits de blancs lambeaux d'ouate étincelante, l'imagination peut situer les éléments essentiels dans leurs décors véritables. Certains ornements laissent des traces. La beauté entière ne disparaît point, et les laideurs, si camouflées qu'elles soient, continuent d'inspirer un certain dégoût.

Oublions pour un instant les montagnes de déchets minéraux qui dominent presque notre ville, en caressant l'espoir qu'on réussira un jour à les enjoliver et à les harmoniser avec le paysage; ce qui ne devrait pas paraitre impossible. C'est l'oeuvre des bâtisseurs qui attire d'abord notre attention, qui excite ou notre répugnance ou notre admiration, et qui détermine enfin notre jugement sur l'apparence d'une ville. Et Thetford Mines est remplie de jolies maisons.

Seulement, les terrains manquent de pittoresque et de caractère, de couleurs et d'encadrements. Trop de nos propriétés sont dénuées d'arbres.

Nous reviendrons sur ce sujet.... avec les beaux jours.

Arthur Olivier

Avez-vous une question à poser concernant

L'ASSURANCE-CHOMAGE OU LE PLACEMENT?

Nous publions sous la présente rubrique des questions concernant l'assurance-chômage et le placement ainsi que les réponses données par la Commission d'assurance-chômage.

Si un point en particulier touchant l'assurance-chômage vous semble obscur, n'hésitez pas à adresser votre question au bureau de la Commission d'assurance-chômage 14 Notre-Dame Nord, Thetford-Mines. Nous vous en communiquerons la réponse sous la présente rubrique.

Voici quelques questions et réponses qui vous intéresseront sans doute :—

Q.—J'ai perdu mon livret d'assurance dans lequel il y avait des timbres pour les dix derniers mois. On me dit que je ne puis retirer de prestations sans ce livret. Que puis-je faire à ce sujet?

R.—Signalez la perte du livret à votre bureau local. On vous fournira des formules que vous présenterez à vos employeurs afin qu'on puisse reconstituer les contributions qui manquent. C'est à vous qu'il incombe de voir les employeurs en question et de retourner les formules une fois remplies.

Q.—Je désire savoir si un homme séparé de sa femme en vertu d'une ordonnance de tribunal qui l'oblige à verser une pension alimentaire à cette dernière, peut recevoir le plein montant de ses prestations s'il ne paye pas cette pension à sa femme. Autrement dit, peut-il recevoir ses prestations entières s'il se déclare marié alors qu'en réalité il devrait être considéré comme célibataire? Sa femme devrait-elle le déclarer ou bien cette situatoin est-elle dans l'ordre?

R.—Lorsqu'un homme est obligé, en vertu d'une ordonnance de tribunal, de verser de l'argent à sa femme, la Commission d'assurance-chômage présume normalement qu'il se conforme à l'ordonnance, et l'homme en question peut retirer des prestations au taux supérieur. C'est au tribunal qu'il incombe d'assurer l'exécution de son ordonnance.

Le progrès de la Cie de Téléphone Bell

Les bénéfices de la Compagnie de Téléphone Bell du Canada durant l'année 1957 ont été de $1,087,988 supérieurs à ceux de 1956, selon le 78e rapport annuel de la compagnie, publié aujourd'hui. Le revenu net en 1957 a été de $36,037,169; ce qui équivaut à $2.15 par action, comparativement à $34,949,181, soit $2.40 par action, en 1956.

Les bénéfices par action sont calculés sur le nombre moyen d'actions émises et entièrement libérées au cours de chaque année, soit 16,740,485 en 1957 et 14,573,427 en 1956. Après le versement d'un dividende de $2. par action, le surplus d'exploitation a été augmenté de $2,134,488. Le montant des impôts sur l'exploitation s'est élevé à $39,730,000.

Au cours de l'année, le nombre de téléphones en service a atteint 2,954,884, soit un accroissement de 188,731 sur l'année précédente.

Dans la région, le développement du service téléphonique a été analogue à cet accroissement général. M. J. C. Bégin, gérant de la Compagnie Bell pour la région, a souligné que 382 téléphones furent installés en 1957. A la fin de l'année, un total de 6483 appareils étaient en service.

Un montant global de $146,952,560 en salaires et émoluments a été payé aux employés de la compagnie Bell l'an dernier. A la fin de l'année 1957, le personnel de la compagnie se chiffrait par 41,363, dont 24,345 femmes et 17,018 hommes.

Le nombre des actionnaires est passé en cours d'année à 156,825, soit une augmentation de 16,100; 98 pour cent de ces actionnaires résident au Canada et possèdent 92 pour cent du capital-actions.

Le président de la compagnie, Thomas W. Eadie, précise dans le rapport que la majeure partie des travaux de construction nouvelle en 1957 visait à étendre le service local à une clientèle plus vaste et à améliorer ce service. Au cours de l'année, les nouvelles constructions ont absorbé $177,300,000 — le montant le plus considérable dépensé jusqu'ici — soit un excédent de $37,800,000 par rapport à l'année précédente.

Le rapport note que l'effort que la compagnie soutient tend à accroitre la productivité et à enrayer simultanément la hausse des dépenses d'exploitation et du coût des nouvelles installations.

Au cours de l'année, la compagnie a poursuivi la réalisation de

(Suite à la page 8)

Aubaine d'équipement usagé de qualité offert par notre vendeur

CATERPILLAR

U-924 Tracteur à chaines de roulement Caterpillar D6, diesel, avec bulldozer orientable et hydraulique et commande hydraulique. **$4,500**. Location: Québec, Qué.

U-1231 Tracteur à chaines de roulement International TD14, diesel, avec bulldozer orientable et hydraulique Isaacson et pompe hydraulique Isaacson, système de démarrage électrique et deux batteries. **$6,500**. Location: Québec, Qué.

U-1218 Tracteur à chaines de roulement International TD9, diesel, avec bulldozer orientable et hydraulique Smith, **$4,995**. Location: Montréal, Qué.

U-1161 Tracteur à chaines de roulement et à gazoline Terra-trac avec commande hydraulique et chargeuse d'une capacité de ½ vg. cu. **$3,250**. Location: Montréal, Qué.

U-1302 Moteur diesel International UD18 produisant 120 HP à 1600 RPM, avec base standard et embrayage renfermé et palier-support. **$900**. Location: Québec, Qué.

U-305 Niveleuse automotrice Galion équipée d'un groupe scarification et actionnée par un moteur Diesel UD14. **$5,300**. Location, Québec, Qué.

Demandez notre Bulletin de Machines Usagées. Vol. 56.

Hewitt

Equipement limited

5550 rue Ferrier, Montréal, 3
Tél.: RIverside 8-7361

1125, de la Canardière.

Québec Tél.: LA. 9-1381

Abonnez-vous à notre journal

"Rencontre" radio et TV



JEAN PELLERIN, réalisateur de Rencontre *à la télévision, s'entretient ici avec l'animateur FERNAND SEGUIN quelques instants avant une émission de cette série.* Rencontre, *que Radio-Canada présente à la télévision chaque dimanche, à 2 heures de l'après-midi, et à la radio le lundi, à 8 heures du soir, a adopté à peu de choses près l'ancienne formule de* Conférence de presse.

CARTES PROFESSIONNELLES

BOULANGER, FORTIER, RONDEAU & CIE, C.A.

Comptables Agréés — Chartered Accountants
Maurice Boulanger, C.A. — Syndic Licencié
Guy Fortier, C.A. — Paul R. Thivierge, C.A.,
Réal Rondeau, C.A. — Raymond Kirouac, C.A.,
André Gagnon, C.A., — Gérard Beaulieu, C.A.

71, rue St-Pierre — Tél.: 5-4955 — QUEBEC

— AVOCAT —

Tél.: Bur. 5-5451 Rés. 5-5084
Lucien Drolet c.r.
AVOCAT
(EDIFICE Hôtel de Ville)
rue Notre-Dame
THETFORD-MINES Qué.

Tél: Bur. 5-6274 Rés. 5-5214
Gabriel Roberge
B.A., B.P.H., LL. L.
AVOCAT
(Edifice Magasin Continental)
THETFORD-MINES Qué

— NOTAIRE —

TEL.: Bur. 5-6155 Rés. 5-6263
Marcel Dallaire
NOTAIRE
BUR.: 23 ouest St-Joseph
(Thetford Mines)
Edifice Caisse populaire
(Black Lake)

Tél.: Bur. 5-7563 Rés. 5-7112
J.-M. Roberge
NOTAIRE
B. A. L., L. B.
(Edifice Magasin Continental)
rue Notre-Dame
THETFORD-MINES Qué

— COMPTABLE —

Tél.: Bur. 5-6613 Rés. 5-7674
Gaétan Théberge
L.S.C.C.A.
COMPTABLE AGREE
CHARTERED ACCOUNTANT
SYNDIC LICENCIE
Edifice Banque Canadienne Nationale
Thetford Mines

— DENTISTE —

Dr Oliva Cyr
Chirurgien-Dentiste
Tél.: FE-5-7441

Dr Gaétan Cyr
Chirurgien-Dentiste
Tél.: FE-5-7441

TEL.: Bur. 5-6136 Rés. 5-6214
Fernand G. Daigle
M.S.C. C.A.
Comptable Agréé
Chartered Accountant
264 Notre Dame Nord
THETFORD-MINES

— MEDECINS —

Dr. Cécilius Mercier
Médecin Chirurgien
Tél: FE-5-7261
HRES DE BUREAU
1.00 à 3.30 P.M.
6.30 à 8.00 P.M.
117 Notre-Dame Sud
Thetford Mines

Tél.: FE-5-5279
Auditeur public accrédité
Alfred Duquet
B.A., A.P.A.
Comptable licencié
EDIFICE BELIVEAU
Chambre 201,

Dr. Rock Lemieux
MEDECIN-CHIRURGIEN
TEL: Bureau et Résidence: FE 5-3756
Heures de bureau
1.30 hre p.m. à 4.30 hres p.m.
7.00 hres p.m. à 8.30 hres p.m.
122 Notre-Dame N. Thetford
(En haut de l'épicerie Caouette)

— OPTOMETRISTE —

— ASSURANCE —

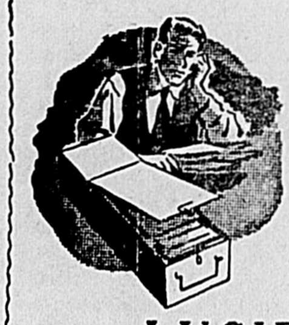
Tél.: FE-5-6103
G. W. Laferrière
O. D.
Spécialiste pour la vue.
EDIFICE BELIVEAU
THETFORD-MINES Qué

Tél.: FE-5-6900
J. Geo. Lafontaine
Assurances Générales
Représentant de
Confederation Life Insurance
Assurances Feu - Vol - Automobiles
Responsabilité publique, etc.
22 BENNETT SUD

BARRISTER - AVOCAT
W. James Johnson B.A, L.L.L.
143 Notre Dame Sud Thetford Mines
édifice Banque Canadienne de Commerce
2ième étage
TEL: Bureau
Office FE 5-6868 Résidence FE 5-7142

J. A. COTE & FILS
ENRG.
COURTIERS D'ASSURANCE AGREES
assurances générales — feu - vol - automobiles, etc.
REPRESENTANT:
GREAT WEST LIFE
Res: GILLES COTE, rue Notre-Dame
Black-Lake Tel: 2399
JEAN COTE, 570 O'Meara
THETFORD-MINES
Bureau: 112 rue St-Désiré, Black Lake
Tél: 2930

NOTAIRE
Laurent Drapeau B.A, L.L.L.
262 Notre Dame Nord Thetford Mines
édifice du bureau d'affaires Bell Téléphone
ancien bureau de la Poly Construction
Tél. Bur. FE 5-9733 Rés. FE 5-5358



"L'IMPOT NE VOUS EFFRAYERA PAS SI VOUS
Consultez
LUCIEN POIRE
29 de la Fabrique Thetford-Mines
2ième étage

MERCURY LINCOLN Meteor
FILLION AUTOMOBILE ENR.
P. E. FILLION, PROP.
Dépositaire: Mercury - Lincoln - Meteor
Camion Mercury
Garage - Chemin Robertson
Tél: FE 5-6561 Thetford Mines, Qué.

REDACTION ET ADMINISTRATION
33 Notre-Dame Nord
FE 5-9282

"Les Liqueurs PEPSI-COLA JOHN-COLLINS et KIST sont *délicieuses*, parce qu'elles sont *fabriquées* avec une eau naturelle *extraite d'un puit artésien*".
Nil Picard & Fils Enr
Egalement distributeur de l'eau naturelle "ABENAKIS"

LE CANADIEN

AU SERVICE DE THETFORD-MINES ET LA RÉGION.
THETFORD MINES MERCREDI 26 février 1958

Jos Lavallière et Fils
Directeur de funérailles
Service d'ambulance
Oxygène à domicile sur demande
SALONS MORTUAIRES :
81 - 86 - 76 rue Dumais 58a Johnson
Tél: FE 5-9222
Thetford-Mines

Esso
SERVICE
QUALITE
RAPIDITE
Service jour et nuit
(24 heures par jour)
Thetford Service
C. ROBERGE, prop.
1058 rue Notre Dame N.
Tél. 5-6595 Thetford-Mines

LE SAVIEZ-VOUS...?

OTTAWA VILLE PITTORESQUE

En décembre dernier, on célébrait le centenaire du choix d'Ottawa comme capitale du Canada par sa majesté la reine Victoria. Cet événement historique sera souligné lors de la prochaine émission de PAYS ET MERVEILLES, mercredi 5 mars, à 9 heures du soir. L'invité, interrogé par André Laurendeau, sera monsieur Lucien Brault, directeur de la section d'information historique aux archives nationales à Ottawa et chargé de cours à la section d'histoire de l'université du même endroit.

Monsieur Brault, titulaire d'un doctorat en histoire, avec spécialisation en histoire canadienne, a déjà publié quelques ouvrages dont *Gaspé depuis Cartier et Ottawa, capitale du Canada, de son origine à nos jours*. Il nous parlera à PAYS ET MERVEILLES des différents aspects de notre capitale en insistant particulièrement sur sa situation géographique et les monuments historiques qui racontent son passé. Monsieur Brault est bien désigné pour nous entretenir de ce sujet puisqu'il a été nommé, par les autorités de la cité d'Ottawa, historien honoraire de la capitale fédérale.

Cette émission sera réalisée par Jean-Maurice Laporte et c'est André Payette qui en est l'organisateur.

* * *

TI-ME A DES ENNUIS

Lors de la prochaine émission du téléroman de Roger Lemelin, LA FAMILLE PLOUFFE, mercredi 5 mars à 8 h. 30 du soir, Tit-Mé, le digne fils du père Gédéon sera en vedette.

Les téléspectateurs retrouveront cependant un Tit-Mé assez peu semblable à lui-même. Tout le monde sait que le bouillant jeune homme, déborde habituellement de force et de joie de vivre. Il aime à se payer la tête des gens avec des mines de ne rien comprendre. Il adore jouer des tours et il taquine sans cesse quelqu'un. La semaine prochaine, on verra Tit-Mé songeur, préoccupé. Il s'ennuie. Habitué à la liberté, aux grands espaces, et à la vie rude de la campagne, il ne se sent pas dans son élément en ville. Il étouffe dans l'atmosphère de la métrôpole et malgré la gentillesse des Plouffe à son égard, il rêve du jour où il pourda les quitter pour retourner à son village.

Mercredi prochain, on verra Tit-Mé tourner autour de sa tante, parler à Cécile. Enfin il abordera le supérieur du père Alexandre, au couvent où il se rendra pour les mêmes raisons qui l'ont fait se confier à maman Plouffe et à sa fille. Sans doute apprendrons-nous alors le sujet de tous ces entretiens qui paraissent plutôt mystérieux.

LA FAMILLE PLOUFFE est réalisée par Jean Dumas.

* * *

DU NOUVEAU AU SUJET DU ST-PRIME

Depuis l'échouement du St-Prime, il y a déjà plusieurs semaines, bien des événements se sont produits qui ont détourné l'attention des téléspectateurs du sort réservé à la goélette du capitaine Aubert.

La prochaine émission de CAP-AUX-SORCIERS, jeudi 6 mars à 8 heures du soir, nous rappellera que le capitaine Aubert a ses difficultés professionnelles comme tout le monde. Les avaries subies par le St-Prime sont beaucoup plus graves qu'on croyait. Le coût des réparations sera probablement prohibitifs et le capitaine, bien que relativement à l'aise, se demande

(Suite à la page 4)



LES CONTREPLAQUES ET PORTES
NELSON
NELSON POIRIER, PROP.
PLYWOOD & DOORS SUPPLY
TEL. 5-6727 RUE ST. ANNE
THETFORD MINES P. Q.
BOIS DE CONSTRUCTION

CHEZ
LA GENT ETUDIANTE

Echos du De-La-Salle

par: JEAN BLANCHETTE, *secrétaire des finissants.*

Une fois de plus, chers lecteurs, nous vous mettons au courant des différentes activités de la semaine dernière au Collège De-La-Salle.

FETE DU REV. FR JACQUES

En premier lieu citons la fête grandiose préparée en l'honneur de notre dévoué sous-directeur, à l'occasion de son cinquantenaire de vie religieuse. Cette fête se tint lundi, le 17 février, au collège, à 2 heures de l'après-midi. Pour débuter le programme, on entendit quelques chants de circonstance exécutés par la chorale D.L.S., les élèves du cours primaire et les finissants. Trois disciples du fabuliste La Fontaine mimèrent ensuite une fable qui s'intitulait: "L'huitre et les plaideurs". La partie principale de la fête fut sans contredit la pièce interprétée par quelques finissants et composée par le Fr. Gilbert, laquelle mettait en évidence les principales phases de la vie de l'heureux jubilaire. Cette pièce intitulée: "Ce qu'il fit" remporta un beau succès. Pour clore la fête on entendit les autorités religieuses de notre ville qui exprimèrent leurs hommages et leurs voeux au jubilaire. A son tour le jubilaire nous adressa ses remerciements et il nous redit qu'à 60 ans on est encore jeune.

——oOo——

FESTIVAL SPORTIF

Mardi, le 18 février au soir, se tenait le festival sportif annuel D.L.S. Ce festival fut organisé par le comité de Loisirs dont M. Jean Genest a la présidence. On assista à des courses de différents genres auxquelles prenaient part grands et petits. Le comptage des points nous révéla que c'était la 6e H, classe de Mlle Huot, qui avait accumulé le plus de points. Le Fr. Directeur remit alors le trophée offert à la classe gagnante. Pour faire suite dans les activités, une partie de ballon-ballet fut disputée entre les élèves du collège. A huit heures, une partie de hockey, opposant le club des "Finissants" et les "All Stars D.L.S.", clôtura notre festival sportif. Les Finissants durent baisser pavillon au compte de 11 à 4 devant les jeunes Stars D.L.S.

——oOo——

RECEPTION DES CROISES

Jeudi dernier, en l'église St-Alphonse, avait lieu la réception des croisés du Collège De-La-Salle. A cette occasion, on vit tous les croisés vêtus de leur costume entrer solennellement dans l'église. Cette cérémonie religieuse fut présidée par l'abbé Charles Cloutier, aumônier du collège. Après une courte prière, les croisés s'avancèrent à la sainte table et promirent d'être fidèles à leur devise qui est: "Prie, communie, sacrifie-toi, sois apôtre". Ils récitèrent ensuite l'acte de consécration, puis l'abbé Cloutier vint bénir les insignes et en remit un à chacun. La chorale D. L.S. exécuta quelques beaux cantiques. Pour terminer la cérémonie on assista au Salut du Très Saint-Sacrement.

——oOo——

COMITE DE LITTERATURE D.L.S.

Comme par les années passées, la lutte engagée contre la mauvaise littérature se poursuit. En effet, un comité de littérature se forma dès le début de l'année au collège De La Salle. Ce comité a pour dirigeants: Fr. Gilbert, modérateur; Jean Blanchette, prés.; Sylvio Marchand, vice-prés.; Jacques Doyle, sec.; Ce comité fait du beau travail parmi les jeunes de nos écoles. Aussi à chaque semaine, le mercredi soir à 7 hrs ¼, vous pouvez entendre deux orateurs de nos écoles à la radio, lesquels vous parlent en vue de l'assainissement de la littérature. En plus la formation d'un comité central est en marche en vue d'une 2e cueillette de journeaux jaunes. Tous les gens de notre ville doivent seconder les étudiants dans l'entreprise d'une telle oeuvre.

Soyons fiers de nos étudiants et prions Dieu de bénir leurs humbles efforts.

Votre Horoscope de la semaine



Vous n'avez qu'à consulter la ligne correspondant à votre date de naissance.

HOROSCOPE DE LA SEMAINE

Bélier (21 mars au 19 avril) :
Ne vous laissez pas tenter par cette personne.

Taureau (20 avril au 20 mai) :
La sagesse vous conduira loin.

Gémeaux (21 mai au 21 juin)
Une ombre au tableau pour cette semaine.

Cancer (22 juin au 22 juillet) :
Vous devrez prendre une résolution.

Lion (23 juillet au 22 août)
Evitez de le fréquenter.

Vierge (23 août au 22 septembre) :
Ce voyage vous plaira.

Balance (23 septembre au 23 octobre)
Ne soyez pas hypocrite.

Scorpion (24 octobre au 22 novembre) :
Vous êtes un pilier pour les vôtes.

Sagittaire (23 novembre au 21 décembre) :
Soyez plus sincère dans vos déclarations.

Capricorne (22 décembre au 19 janvier) :
L'heure sonne pour accomplir ce travail.

Verseau (20 janvier au 18 février) :
Quand cesserez-vous d'être un enfant.

Poisson (19 février au 20 mars
Votre patron feint d'être satisfait de vous.

CHRONIQUE DE
- DISRAELI -

Par: MME HENRI DOYON

ELECTIONS ANNUELLES A LA COOPERATIVE DE DISRAELI

Selon la coutume, quand son année fiscale est terminée, la Coopérative agricole de Disraëli tient reddition de ses comptes et procéder aux élections pour l'année suivante. Toute personne peut être réélue, soit comme directeur, ou président, etc.

Cette année, furent élus ou confirmés de nouveau dans leurs charges les coopérateurs suivants: M. Roméo Roy, président; M. Daniel Marchand, vice-président; M. Edgar Bellavance, secrétaire-gérant depuis 1953. Demeurent directeurs: MM. Etienne Turgeon depuis 1955, Raymond Goudreau depuis 1955, Albert Marcoux depuis 1956. Elus directeurs de cette année: MM. Georges Beaudoin et René Catelier.

Cette coopérative, qui prend toujours de plus en plus d'importance chaque année, fut fondée en novembre 1934 par 35 cultivateurs que dirigeait M. l'agronome Armand Gélinas. Après avoir acheté la beurrerie Ménard, au Pont Champoux, M. Hubert Jean, aujourd'hui rentier, fut engagé comme beurrier. La Coopérative s'étendit graduellement à toutes les paroisses avoisinantes. En automne 1943 la direction décida de s'organiser en meunerie-coopérative; ce qui fit qu'en août 1945 on bâtit la meunerie-Coopérative agricole de Disraëli, pour moulées balancées, grains, moulées, etc, etc.

Parmi les directeurs qui sont passés à la coopérative on remarque: MM. Achille Turcotte 1934-42, Luc Maltais 34-36, Jos Carleton 34-35 Nap. St-Onge 34-41, Achille Bellavance 34-45, Jos Lemieux 35-44, Jos Isabelle 36-38, Honoré Goulet 36-38, Amédée Houde 36-43, Omer Toupin 36-38, Théodore Brochu 38-40, Fidèle Roy 38-41, Adjutor Rodrigue 38-43, Donat Lapointe 39-40, Roméo Laflamme 39-40, John Beaudoin 40-45, Omer Brouard 41-44, Joseph Fortier 41-42, Onésime Daigle 41-42, Hertel Lemay 42-43, Ernest Isabel 42-43, Philippe Grimard 42-48, Albert Labonté 43-44, Joseph Parent 44-53, Joseph Beaulieu 45-49, Gédéon Couture 45-49, Clément Houde, 48-51, Elphège Brouard 50-53, Amédée Houde 1950, Hertel Lemay 1950-52, Calixte Bédard 50-52, Jos Bouliane 50-53, Robert Beaudoin 50-53, Henri-Louis Faucher 51-53, Joseph Bédard 51-53, Hervé Beaudoin 51-54, Armand Laprise 53-55, Josaphat Martin 53, Léonce Paré 53 (devenu président), Adrien Brouard 53 (devenu V.-Prés. en 54), O. Bellavance 53-54, Albert Giguère 53-54, Joseph Bédard 54-55, Gilles Mercier 54-56, Elphège Gouin 57. Edgar Lavoie 55-57. (En plus les directeurs actuellement élus)

Pendant le même laps de temps se sont succédés comme présidents: MM. Ach. Turcotte 34-36, Omer Toupin 36-38, Théod. Brochu 38, Adjutor Rodrigue 38-43, Amédée Houde 43-45, René Charron 45-46, Jos Parent 46-53, Léonce Paré 53-58, Roméo Roy 1958.

Se sont succédés comme vice-présidents: MM. Jos. Carleton 34-36, Amédée Houde 36-38, Théodore Brochu 38-40, Achille Turcotte 40-42, Omer Brouard 42-43, Jos, Lemieux 43-44, Achille Bellavance 44-45, Jos Beaulieu 45-49, Jos Bouliane 50-51, Elphège Brouard 51-53, Joseph Bédard 53-54, Adrien Brouard 54-55, Armand Laprise 55, et Daniel Machand 55.

Ont agi comme secrétaires-gérants: MM. Roland Camirand 34-36, Hubert Jean 36-41, Joseph Saint-Onge 41-46, Alphonse Laflamme 46-53, et Edgar Bellavance 1953.

(Suite à la page 5)

ACTIVITES A - COLERAINE -

Mme Paul Ruel s'est infligé une fracture à un bras dans une chute sur la chaussée en se rendant à l'Eglise.

M. Pierre Gastonguay a vendu sa propriété à M. Edmond Boilard.

La soirée du mardi gras a été bien fêtée à Coleraine. Dans plusieurs résidences il y eut réception à cette occasion.

Tous les soirs à l'Eglise de Coleraine, à l'occasion du carême, il y a récitation du chapelet et du chemin de la croix; et tous les dimanches nous faisons une neuvaine préparatoire à la grande fête de saint Joseph.

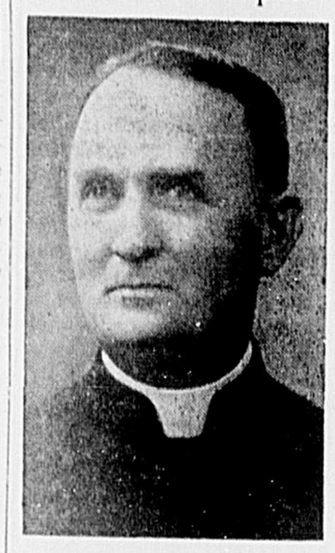
HOCKEY

Les Midgets de St-Noel sont venus visiter le Club de Coleraine samedi: Coleraine a remporté la partie sur un pointage de 7 à 6.

Le Club St-Georges de Thetford est venu visiter Coleraine dimanche après-midi. Coleraine a gagné la partie. Les points étaient de 7 pour Coleraine et de 6 pour le club de St-Georges.

Les Pee Wee de Black Lake sont venus visiter les Bantam de Coleraine. Les Bantam ont blanchi les Pee Wee sur un pointage de 7 à 0.

Prédicateur de la neuvaine à saint Joseph



M. l'abbé Anselme Longpré, prédicateur du diocèse de Saint-Hyacinthe et auteur de renom, qui prêchera la grande neuvaine préparatoire à la fête de saint-Joseph, du 10 au 19 mars prochain, à l'Oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal. Le thème de ses sermons est d'une brûlante actualité: "Saint Joseph, le saint de temps modernes." Les radiophiles de la région auront le plaisir de l'entendre tous les jours de la neuvaine sur les ondes du poste CKLD (Thetford Mines) à 4 h. p.m.

SUCCES

La clef du succès est souvent dû à l'apparence d'un homme.

Pour un vêtement chic à prix modique, visitez le magasin

Paré et St-Hilaire Enrg.

112 St-Désiré — Tél 2445
BLACK LAKE

PROPRIETAIRES DE TRACTEURS!

Nous disposons de
Treuils et Commandes par Câble
usagés, en bon état
s'adaptant aux
TRACTEURS CATERPILLAR,
ALLIS-CHALMERS ET INTERNATIONAL

Consultez-nous aujourd'hui

MONTRÉAL
5550 RUE FERRIER
VILLE MT-ROYAL
TÉL. RI. 8-7361

Hewitt Equipment Limited

QUÉBEC
1125 DE LA CANARDIÈRE
QUÉBEC
TÉL. LA. 9-1381

DONNEZ
à la
CROIX-ROUGE CANADIENNE

Vous n'êtes pas à l'abri du désastre. En appuyant la Croix-Rouge canadienne, vous participez à toute opération de secours. Donnez généreusement.

Ce message est commandité dans l'intérêt du public par

QUEBEC NORTH SHORE PAPER COMPANY
MONTREAL, QUÉBEC

THE ONTARIO PAPER COMPANY, LTD.
THOROLD, ONTARIO

Chronique Feminine

SERVEZ DES SARDINES

Il suffit d'allonger le bras et de prendre une boite de sardines pour avoir sous la main les éléments d'un excellent plat de résistance ou d'un succulent goûter. Selon le dictionnaire, la sardine est un petit poisson à chair riche et à arêtes molles propre à être conservé dans l'huile. Si bonne que puisse être la sardine à l'huile, elle est aussi excellente en sauce à la moutarde ou en sauce tomate. De plus, la sardine ne coûte pas cher et sa valeur nutritive est très élevée. Ces deux dernières qualités la désignent tout particulièrement pour la confection de plats destinés au dîner ou au souper, comme les deux suivants, qui sont recommandés par les économistes ménagères du ministère des Pêcheries du Canada.

PIZZA DE SARDINES

2 boites (de 3¼ onces) de sardines canadiennes à l'huile
1 tasse de mélange à biscuit
¼ de tasse de lait
1 tasse de vieux cheddar râpé
1 boites (de 7½ onces) de sauce tomate

Egouter les sardines, les séparer et mettre l'huile de côté. Incorporer le lait au mélange à biscuit. Pétrir et abaisser de manière à faire un fond qu'on ajoustera dans une assiette à tarte graissée de 9 ou 10 pouces. Denteler le bord de la pâte et badigeonner légèrement le tout avec l'huile des sardines. Disposer la moitié des sardines sur la pâte et saupoudrer avec la moitié du fromage râpé. Verser la sauce tomate sur les sardines garnies de fromage et saupoudrer le reste du fromage sur le dessus. Disposer l'autre moitié des sardines comme des rais sur le dessus de la tarte et cuire à four modéré (400°F.) durant 20 minutes. Six portions.

Ce n'est pas gros mais tout est là-dedans

Telle fut un jour la réflexion toute sérieuse tombée des lèvres d'une enfant après une causerie sur la valeur nutritive de l'oeuf. En plus d'être un aliment presque complet l'oeuf, au dire des Economistes ménagères de la Section des consommateurs, ministère de l'Agriculture du Canada, est aussi d'un emploi versatile, commode et economique.

Voyons donc brièvement quels peuvent être les usages de l'oeuf tout au cours de la journée.

D'abord, existe-t-il vraiment un bon déjeuner sans qu'au moins un oeuf y figure sous une forme ou sous une autre? Oeuf bouilli, poché, brouillé, au miroir, crêpe, pain doré, accompagné au goût de bacon, jambon, saucisse.

Bien souvent, on se demande que servir comme mets principal pour le souper ou le repas léger du midi. Voici d'abord les omelettes ordinaires servies avec pommes de terre bouillies, les omelettes farcies aux légumes, aux restes de viande tel du jambon. Ceux qui ont une dent sucrée apprécient les omelettes aux fruits, à la sauce aux pommes, à la gelée d'atocas.

Les casseroles et les soufflés, au fromage, aux légumes, aux desserts de viande ou de poisson, aux pâtes alimentaires, au riz, sont dignes de figurer au menu d'un repas léger.

Une provision d'oeufs cuits dur gardés au réfrigérateur peut rendre de grands services à la ménagère occupée ou prise au dépourvu par l'arrivée de visiteurs inattendus. Les oeufs cuits dur se servent chauds ou froids dans de la bonne crème épaisse; tranchés et nappés de sauce blanche à l'oignon, au persil, au paprika, au fromage; ils se transforment en sandwich et accompagnent le travailleur ou l'écolier à leur devoir.

Aux réceptions de 6 à 8 heures, les oeufs cuits durs, accommodés de façons diverses et présentés comme hors-d'oeuvres, sont toujours les bienvenus; c'est rare qu'il en reste.

La liste des desserts aux eufs est longue; qu'il suffise d'en mentionner quelques uns. D'abord le favori des hommes paraît-il: les oeufs à la neige ou ilettes flottantes, puis les crèmes prises que les auteurs français appellent crèmes en petits pots et les gens d'Amérique "cossetardes", les souces aux oeufs les oeufs dans le sirop d'érable, la crème espagnole, les poudings riches en saveur et en valeur nutritive parce qu'ils contiennent beaucoup d'oeufs.

L'économiste ménagère qui écrit ce communiqué s'en voudrait de ne pas donner aux ménagères et à leurs fillettes la recette du pouding au pain que lui servit au temps des Fêtes sa petite nièce de 10 ans. Et voici: quatre tranches de pain beurrées au goût — plus au moins — et coupées en petits cubes,

une tasse de sucre d'érable haché mais pas trop fin; il faut, dit la petite avoir quelque chose à croquer dans un pouding au pain!

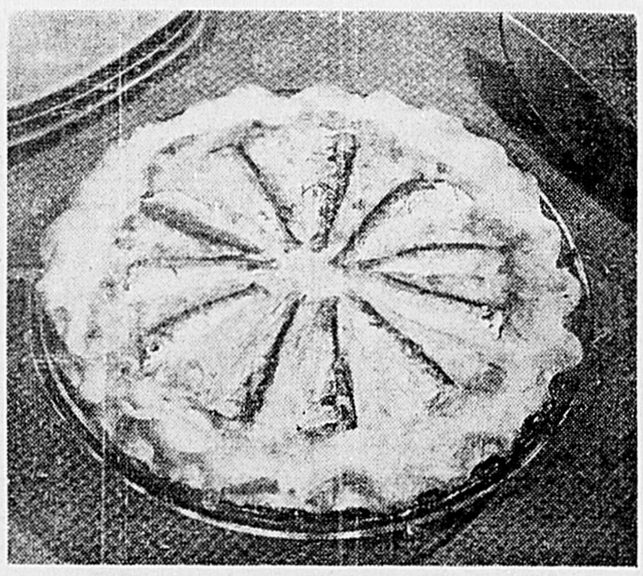
une poignée de raisins, quatre oeufs bien battus avec une petite pincée de sel et une tasse de lait. Beurrer légèrement un plat d'une pinte à peu près, y déposer le pain et le sucre en alternant; finir par le sucre. Verser dessus le mélange oeufs et lait. Cuire à four modéré 350°F. quarante-cinq minutes environ. Servir chaud ou froid arrosé d'un petit peu de sirop d'érable si on ne le trouve pas assez sucré.

Comme dernière miette de renseignements, les Economistes ménagères de la Section des consommateurs, ministère de l'Agriculture du Canada, nous disent que le Larousse Ménager offre 500 façons variées de présenter les oeufs de poule, cela sans compter les oeufs de poisson, de reptile et de tortue.

SANDWICHS AUX SARDIINES POUR LE DINER

4 boites (de 3¼ onces) de sardines canadiennes en sauce à la moutarde
¼ de tasse de beurre
6 tranches de pain
6 tranches de fromage industriel (processed)
Du paprika

Egouter les sardines et réserver 2 c. à thé de la sauce à la moutarde. Amollir le beurre et y ajouter les 2 c. à thé de sauce. Travailler le mélange pour lui donner la consistance voulue et l'étendre sur le pain. Disposer les sardines sur le pain beurré et recouvrir de trances de fromage. Soupoudrer de paprika. Mettre les sandwichs sur une tôle à biscuits et griller au four chaud (450°F) de 8 à 10 minutes ou jusqu'à ce que le fromage fonde. Servir chaud. Six sandwichs.



PIZZA DE SARDINES — Les sardines canadiennes, bien dodues, qui rayonnent du centre de ce copieux pâté ajoutent leur saveur délicieuse à la garniture de tomate et de fromage.

Photo du ministère des Pêcheries du Canada

Madeleine Caron parle de:

Bouger

BIEN ENTENDU, on ne regarde pas la télévision dans une pièce complètement obscure. Mais sait-on doser la lumière? Ne serait-ce pas une bonne idée de s'informer et de vérifier si on a suffisamment d'électricité? N'oublions pas que nous passons la majeure partie des heures laissées libres par le sommeil et le travail à surveiller l'écran. Certaines personnes écourtent même leurs nuits de sommeil pour rester devant leur appareil de télévision, ce qui est loin d'être recommandable.



Notre souveraine aime regarder la TV à la lumière des chandelles. Pour faire comme elle, pourquoi ne pas remplacer nos ampoules ordinaires par des ampoules qui ont forme de bougies.

Il faut étudier sérieusement les émissions qu'on doit regarder, surtout quand il s'agit des enfants. A part les émissions éducatives, la TV n'est pas du tout à conseiller pour eux; elle agit sur eux d'une façon bizarre: elle les hypnotise. Ils restent là médusés, fascinés, comme l'oiseau désarmé devant le serpent. Ils deviennent littéralement la proie des émissions qu'ils voient et sont souvent victimes du manque de discernement et d'autorité des parents. Dès que l'émission n'est pas excellente, la TV leur est nocive. Pensez aussi au fait qu'ils prennent l'habitude de se distraire sans effort. C'est comme si vous leur appreniez à se faire nourrir longtemps après qu'ils sont assez grands pour manger tout seuls.

A part le spectacle, il faut aussi surveiller la tenue des enfants. Inutile de leur dire "tiens-toi droit"; mieux vaut les installer sur le plancher et les faire asseoir jambes croisées, à l'orientale, sur des coussins très bas. De cette façon on est porté à se tenir droit; cela permet aussi de mieux respirer, et c'est autant de gagné.

Mais cela ne concerne pas uniquement les enfants; les parents aussi doivent s'asseoir d'une façon reposante. Après quelque temps, on sent le besoin de changer de place. Bougez donc, et souvent! Vous éviterez ainsi les troubles de la circulation sanguine, dont on parle tant de nos jours.

C'est à propos de l'avion que certains médecins ont fait remarquer que les maladies de la circulation avec leurs complications, apparaissent souvent après de longues heures passées dans un fauteuil, lors d'un voyage en avion. On fait maintenant les mêmes observations à propos des longs voyages en auto et des longues séances devant l'écran de télévision.

Il n'est pas nécessaire de se priver des uns ou des autres. Il faut seulement avoir soin de se lever de temps à autre, pour s'étirer et faire quelques pas. C'est toujours la même chanson: l'excès en tout est un défaut.

TOUS DROITS RÉSERVÉS



N'est-ce pas qu'ils sont attrayants les mets présentés ici par la Section des consommateurs du ministère de l'Agriculture du Canada — Une casserole de macaroni garnie d'oeufs cuits dur tranchés et de cresson — Des oeufs cuits dur à la crème enrichie de champignons et de pois, servis dans un anneau d'épinards décoré de tomates — Des casseroles individuelles composées d'oeufs cuits au four dans un nid de pommes de terre pilées bien assaisonnées.

Le lait écrémé desséché a-t-il quelque valeur alimentaire

Les Economistes ménagères de la Section des consommateurs, ministère de l'Agriculture du Canada, disent que le lait écrémé desséché contient tous les éléments nutritifs du lait moins le gras et la vitamine A, tous deux enlevés plus ou moins complètement à l'écrémage. Du gras on n'en manque jamais dans la diète! et la vitamine A vient par ailleurs dans d'autres aliments tels le foie, les légumes verts et les légumes colorés comme les carottes.

Le lait écrémé desséché une fois reconstitué s'emploie comme du lait ordinaire c'est-à-dire se sert comme breuvage ou s'utilise dans les préparations culinaires.

Un point intéressant en faveur du lais écrémé desséché c'est qu'il se fouette comme de la crème mais il a sur la crème de grands avantages: il coûte moins cher, il ne fait pas engraisser et naturellement ne tourne jamais en beurre quelle que soit l'énergie développée par le bras qui le fouette. Pour fouetter le lait on n'a qu'à suivre les indications données par le fabricant; elles se résument généralement à ceci: mêler une égale quantité de lait desséché et d'eau très froide. Battre jusqu'à consistance ferme, sucrer et aromatiser au goût et au besoin. Dans la plupart des recettes demandant de la crème fouettée, on peut sans inquiétude remplacer la crème par du lait desséché.

C'est ainsi que les recettes de mousses, charlottes, desserts à la Chantilly, crèmes glacées, café viennois peuvent être servis à un repas plutôt substantiel et deviennent accessibles à tous, même à ceux qui guettent l'embonpoint.

Tous les desserts au lait, cossetardes, crèmes, poudings, toutes les sauces blanches, tous les potages-crèmes peuvent se préparer aussi avec du lait desséché.

Les personnes intéressées à garder ou à retrouver leur ligne et les mamans soucieuses d'offrir à leur famille tout le lait nécessaire sans qu'il en coûte trop cher seront donc enchantées d'employer du lait écrémé desséché.

LE SAVIEZ-VOUS...?

(Suite de la page 3)

comment son budget résistera au paiement d'une charpente neuve.

Quand le capitaine a des ennuis, toute la maisonnée s'en ressent, on les partage avec lui au point d'en souffrir autant qu'il en souffre lui-même. La Nichouette, celle de ses petites-filles qui est la plus près de son coeur parce qu'elle a une âme de marin, se fait du mauvais sang.

Bruno, sans doute pour d'autres raisons, tire des plans dont Mathilde se méfie. On apprendra pourquoi jeudi prochain.

La distribution de CAP-AUX-SORCIERS est assurée par Gilles Pelletier, Hélène Loiselle, Monique Joly, Yolande Roy, Pierre Dufresne, Marcel Giguère, Georges Carrère, Jacques Auger, Alan Mills et José Ledoux.

C'est une réalisation Paul Blouin

* * *

AU CHENAL DU MOINE

Lors de la prochaine émission du téléroman de Germaine Guèvremont, AU CHENAL DU MOINE, jeudi 6 mars à 8 h. 30 du soir, on trouvera réunies chez les Provençal un bon groupe de femmes du voisinage, venues travailler au trousseau de Catherine qui doit se marier bientôt.

La coutume voulait, à l'époque où se passe cette attachante histoire que les amies d'une jeune fille à marier viennent "piquer" la courtepointe, une des pièces principales du trousseau. La coutume laissait également à ces dames beaucoup de loisir pour la conversation. Les téléspectateurs se rendront vite compte que Catherine, Angélina, Phonsine, Maria, la Grosse Madame et Marie-Amanda ne "piquent" pas seulement la courtepointe. Tour à tour, les femmes abordent des sujets brûlants qui déclenchent plus d'un mouvement d'humeur. On ne sera donc pas étonnés de voir la douce Angélina prendre la mouche et quitter la maison des Provençal après avoir écouter les propos aigre-doux que s'échangent les ménagères.

On ne verra pas Bedette dans le groupe des femmes qui entourent Catherine Provençal. Il est assez surprenant que l'impétueuse Bedette ne participe pas à cette réunion où elle ne raterait pas l'occasion de glisser son mot elle aussi. C'est que Bedette n'est pas la même depuis quelque temps. Elle parle peu; elle rêve des heures durant; aussi Maria, très inquiète, suplie Jacob de parler à sa fille. Le père Salvail ne s'en fait pas outre mesure jusqu'au moment où Bedette se jette en larme dans ses bras pour lui faire une déclaration qui étonnera les téléspectateurs.

AU CHENAL DU MOINE est réalisé par Jo Martin.

CINEMA LYRIC BLACK LAKE

Mer. jeu. ven. sam.
26-27-28 Fév., 1 Mars
"LA FEMME REVEE"
Gary Grant Deborrah Kerr

Dim. Lun. Mar. 2-3-4 Mars
"LE SERMENT DU CHEVALIER NOIR"
Allan Ladd Patricia Medina
"LE BANDIT"
En Couleur
Arthur Kennedy Betta St. John

Mer. jeu. ven. sam.
5-6-7-8 Mars
"LE DERNIER PONT"
En Couleur
Maria Shell Bernard Wickie

THEATRE PIGALLE

Mer. jeu. ven. sam.
26-27-28 Fév., 1 Mars
LA PETITE GUERRE DU MAJOR BENSON
(8.30 hrs)
En Couleur
Charlton Heston Julie Adams
—*Plein d'aventures et d'actions ce mélodrame est un genre que vous aimerez.*
THE TATTERED DRESS
(7 & 10 hrs.)
CINEMASCOPE
En Couleur
Jeff Chandler Jeanne Crain
—*Un autre drame plein d'aventures et d'actions qui ne manquera pas de vous plaire.*

Dim. lun. mar.
2-3-4 Mars
GREVE D'AMOUR!
(7 & 10 hrs)
CINEMASCOPE
En Couleur
Jeanne Crain George Nader
MIDNIGHT STORY
(8.30 hrs)
CINEMASCOPE
Tony Curtis Marisa Pavan
—*Très intéressante histoire criminelle.*

CENTRE PAROISSIAL

Jeu. Ven. Sam.
27-28 février, 1 mars
VAQUERO
— En Couleur —
Ava GARDNER
Howard KEEL
—*Film d'action.*
These Wilder Years
James GAGNEY
Barbara STANWICK
—*James Gagney, un millionnaire, retourne à sa ville natale à la recherche de son fils âgé de 20 ans.*

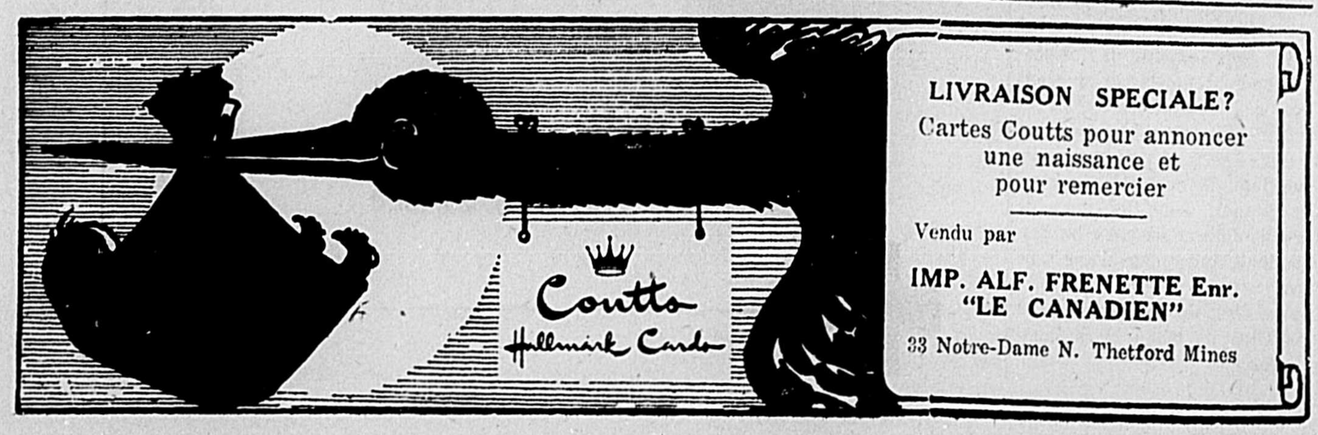
Epargnez 79¢ sur ASPIRIN
MARQUE déposée
Comparé à l'achat d'ASPIRIN en boites de 12 comprimés
Gros Flacon 100 COMPRIMÉS 79¢


SOULAGEMENT RAPIDE
DU MAL DE TÊTE, DES MALAISES DUS AUX RHUMES, NÉVRITE, NÉVRALGIES, ET RHUMATISMES
EN VENTE A LA
PHARMACIE CAOUETTE
63, Notre Dame Sud Tél.: FE-5-7561
THETFORD MINES



Waterman
VOUS OFFRE LE STYLO IDÉAL À POINTE INTERCHANGEABLE. VOUS CHOISISSEZ LA POINTE QUI CONVIENT À VOTRE GENRE D'ÉCRITURE.
$2.95
CHEZ
Imprimerie
Alf. Frenette Enrg.
"Le Canadien"
33 Notre Dame Nord
Thetford Mines

HOTEL COMMERCIAL
L. NOLET, gérant
Chambres avec eau courante — GRILL
Téléphone.: FE-5-6161
415 Notre-Dame Sud Thetford-Mines



LIVRAISON SPECIALE?
Cartes Coutts pour annoncer une naissance et pour remercier
Vendu par
IMP. ALF. FRENETTE Enr.
"LE CANADIEN"
33 Notre-Dame N. Thetford Mines





C'EST SIMPLE RAPIDE ET EFFICACE!



Utilisez les annonces classées
Economiques et profitables.

FE-5-9282

AVIS — Toute annonce n'est acceptée par "Le Canadien" qu'en autant qu'elle n'engage pas sa responsabilité pour un montant supérieur au coût de la dite annonce en cas d'erreur ou d'omission.

ECOLIERS

Les écoliers qui désirent se procurer leur dictionnaire pour les classes tels que Larousse (différentes grosseurs) français, anglais Cassell's, Classic. Latin-grec, Français Latin, etc., vous n'avez qu'à vous adresser à l'Imprimerie "LE CANADIEN" 33 Notre Dame Nord, Thetford Mines.

ECOLE ANGLAISE

Un an ou deux suffisent pour apprendre l'anglais, faire un excellent cours commercial, et préparer son avenir au QUIRION BUSINESS SCHOOL, 17 rue de la Fabrique. Enrôlement en tout temps.

Offre avantageuse

Un local à louer situé dans un coin de rue de la paroisse St-Alphonse. Pouvant servir pour tous genres de commerce. S'adresser par lettre au Bureau du journal "Le Canadien" C.P. 340, Thetford Mines.

Belle Opportunité

Chalet à vendre situé au lac du huit — Très beau et grand terrain tranquille — Pourra prendre possession immédiatement— Très bonnes conditions de paiement et à un prix raisonnable. Toutes les personnes intéressées devront s'adresser par lettre "LE CANADIEN" C..P 340 — Thetford Mines.

A VENDRE

Bulldozer à vendre, comme neuf, de marque John Deere, valeur de $4000 pour seulement $1100.. S'adresser à Payeur Automobile. J.N.O.

A QUI LA CHANCE !
A VENDRE

Un morceau de terrain de 200 x 300 pds près de la ligne de chemin de fer, adonnerait très bien pour place industrielle. Sur le chemin de Robertson à 1 mille de la ville. S'adresser par téléphone à FE 5-9818 .

Clavigraphe

Clavigraphe régulier ou portatif a vendre ou à louer à la semaine ou aux mois. S'adresser à l'imprimerie Alfred Frenette "Le Canadien" 33, Notre-Dame nord Thetford Mines, P.Q. J.N.O

Chambre à louer

Chambre à louer située sur la rue Notre Dame Nord. Pour informations s'adresser à 35 Notre Dame Nord.

Avantageuse

VOICI une belle occasion de retirer un fort profit, à temps plein ou partiel. Vendez des bagues, montres, bijoux, etc. à vos amis. Catalogue gratuit. NIKA IMPORTING, 3421, Gascon, Montréal.



A TEMPS PLEIN OU PARTIEL

Disponible route établie de Watkins. 400 clients. Gagner $2.00 à $3.00 de l'heure plus Plan de Boni. Ecriver à R. H. Boucher, 350 St. Roch, Montréal, Qué.

Maison à vendre

Maison grandeur 26 x 30, 6 appartements avec chambre de bain. Entrée 220 volts. Réservoir électrique. Système de chauffage à air climatisé. Prix $7,500. Comptant $4,500. balance en divers paiements. Pour information s'adresser à: 947, 8e Avenue, Tél.: FE 5-3303, Thetford-Mines.

Disraeli ...

(Suite de la page 3)

EPHEMERIDES DE DISRAELI POUR 1957

JANVIER: Le 1er, heure d'adoration suivie de la messe de minuit et souhaits du nouvel an par M. le curé. 1ère alarme pour le feu chez M. J.-Bpt. Gouin. 1ère naissance de l'année, Marie Lucie Lise Huppé, fille de M. et Mme Philémon Huppé (Simone Parent). — le 9, élection par acclamation du maire et de trois conseillers pour la paroisse. — Le 12, 1er mariage de l'année: M. et Mme Lehoux (Thérèse Girard). Reddition des comptes de la Fabrique, dette nette, fin 1956: $69,987.64. — Le 14, vague de froid, le thermomètre enrégistre 42 sous zéro. — le 19, 1er décès de l'année: Mme Jean-Réal Fontaine (Patricia Houde), à l'âge de 33 ans.

FEVRIER: — Le 10, M. L'abbé Alcide Auger nous parle des vocations sacerdotales, — le 17, grand festival annuel sur glace au collège.

MARS: — Le 3, déjeuner-causerie de La Ligue du Sacré-Coeur; invité d'honneur: Notaire Anselme Tourigny d'East Angus.

AVRIL: — Le 1, M. Eugène Lussier, commerçant de bois est nommé conseiller en remplacement de M. Joachim Dumont, démissionnaire.

MAI: — Le 8, Le viliage reconnaît comme élus par acclamation, le maire et trois conseillers. — Le 22, concert annuel de la fanfare dite *HARMONIE DE DISRAELI*. — Le 28, décès de M. L'abbé Raoul Dubé, ancien vicaire à Disraëli de 1913 à 1916. — Le 29, 60 ans de mariage de M. et Mme Louis Croteau, agés respectivement de 84 et 82 ans.

JUIN: — Le 2, célébration du 20ème anniversaire des Lacordaire de chez-nous. — Le 21, M. et Mme Théophile Letarte comptent cette année 59 ans de vie conjugale; ils ont 88 et 79 ans. — Le 24, 56ème anniversaire de mariage de M. et Mme Joseph Savoie tous deux agés de 78 et 73 ans. — le 24, célébration grandiose de la S.-Jean Baptiste, avec chars allégoriques. — Le 30, pèlerinage à Beauvoir d'un groupe d'amis du S.-Coeur.

JUILLET: — Le 1er, arrivée chez-nous de MM. les abbés Robert Marcoux et Marcel Berger comme vicaires. — Le 2, mort accidentelle de M. l'abbé Raymond Archambault, ancien vicaire de Disraëli de 1924 à 1926. — Le 14, pèlerinage annuel d'un groupe de Disraëli à Ste-Anne de Beaupré. — Le 28, pèlerinage du même groupe à La Réparation et à l'Oratoire St-Joseph.

AOUT: — Le 3, mort accidentelle de Mlle Pauline Savoie et Mme Louis Savoie, sa belle-soeur — Le 5, Le conseil municipal de Disraëli Village décide de donner le nom de Marcoux à une rue du nouveau quartier du Village via-Coleraine, en souvenir de notre ancien curé, Mgr Marcoux. — Le 14, début des travaux d'excavation en vue de la construction de l'Académie Pie XII. — Le 15, on commence les travaux de réparation au barrage Allard. — Le 24, grand Bingorama organisé par le Club Aramis pour leurs oeuvres et principalement, l'aménagement du terrain de jeux pour nos enfants. — Le 31 célébration solennelle des noces d'or de M. et Mme Antoine Lapointe.

SEPTEMBRE: — Mort soudaine et imprévue de Mme Jos. Allaire.

OCTOBRE: — Du 6 au 12, grande retraite paroissial, prêchée par les RR.PP. Oblats. — Le 12, Le plus vieux couple de Disraëli célèbre son 72ème anniversaire de vie conjugale; il s'agit de M. et Mme J.-Bpt. Gouin, agés respectivement de 95 et 91 ans. — Le 25, incendie d'une maison habitée par la famille de M. Donat Lemay. — Le 25, grands dégâts par le vent. — Le 27, ouverture de la grande campagne de charité dite *CARITAS* pour les oeuvres diocésaines.

NOVEMBRE: — Le 17, 1er appel aux jeunes filles pour la formation d'une Congrégation Mariale; le rendez-vous est au Couvent.

DECEMBRE: — Le 5, mort subite de Mme Joachim Dumont. — Le 29, élection d'un nouveau marguillier, en remplacement de M. Alfred Demers; il s'agit de M. Raoul Toupin, cultivateur. — Le 2, préparation du budget annuel pour l'année 1958, et cela pour la Municipalité du Village; le dit Budget se totalisant à $54,729.60 de revenus prévus et l'équivalent en dépenses prévisibles. Les revenus furent répartis comme suit:

Evaluation municipale: ($3,366,950.00) à .80c %		$28,935.60
Taxes de locataires $58,480.00 à 5%		$ 2,924.00
Taxes d'affaires, licences		$ 1,400.00
Intérêts sur taxes		80.00
Sou du pauvre (Somme brute récoltée)		$ 1,200.00
Taxe des vidanges		$ 2,650.00
Revenus Aqueduc et égoûts (brut)		$19,540.00
total		$54,729.60
Les dépenses prévisibles sont les suivantes:		
Salaires: Service de la Police		$ 5,720.00
Administration: service de la Police		450.00
Allocation: Automobile de la Police		$ 1,000.00
Salaire du Secrétaire-Trésorier		$ 2,860.00
Entretien des chemins		$ 1,800.00
Entretien: service de protection des incendies		$ 1,200.00
Sou du Pauvre (partie à remettre à la Province)		850.00
Eclairage des rues et croix lumineuse		$ 2,950.00
Conseil de Comté		305.38
Administration générale		$ 2,808.65
Aide aux indigents		500.00
Assistance publique		$ 2500.00
Subventions pour les organisations locales		500.00
Entretien des trottoirs existants		400.00
Construction de nouveaux trottoirs		$ 1,000.00
Electricité de l'Aqueduc		$ 1,500.00
Entretien de l'aqueduc et égoûts		$ 2,600.00
Administration aqueduc et égoûts		$ 3,000.00
Salaires du vidangeur		$ 2 550.00
Divers		$ 1,089.32
Service de la dette: obligations	10,800.00	
intérêts:	$8,245.75	$19,045.75

ECOLE STE-LUCE

JANVIER—

7ème année, titulaire: Soeur Albertine-Marie.

Michèle Allaire 88%, Gervaise Gosselin 87, Francine Ouellet 85, Ginette Giguère 80, Gaétane Labbé 79.

6ème année, titulaire: Mlle Antoinette Genest, inst.

Adrienne Beaudoin 92, Suzanne Toupin 91, Lisette Jolicoeur 91 Lise Croteau 89, Medeleine Lema, 88.

5ème année, inst.: Mlle Blanche Marie Gosselin.

Marcelle Bernard 91.7%, Ginette Allaire 90, Gaétane Plante 89.4 Solange Roy 88.4, Micheline Gagnon 87.

4ème année, inst.: Mlle Denise Girard.

Jacqueline Gagné 94.2, Pauline Goulet 89.3, Doris Martin 89.2, Lucie Boulé 87, Francine Roy 85.

3ème année, inst.: Mlle Claudette Jolicoeur.

Micheline Bissonnette 92, Solange Toupin 91.9, Hélène Beaudoin 89.6 Clémence Toupin 87.5, Gervaise Toupin 86.5.

3ème année, inst.: Mlle Angéline Lessard.

Guy Bourgault 87.4, Michel Belzil 87.3, Christian Bellavance 85, André Martin 84, Mario Monfette 83.

3ème année, inst.: Mlle Denise St-Onge.

Yvon Gagné 82.4, Louise Prince 81.5, André Croteau 80.8, Léo Gosselin 80.7.

2ème année, inst.: Mlle Denise St-Onge.

Réjean Lamontagne 89.1, Martin Roy 89, Louis Turcotte 88.5, Pierre Côté 86.3.

2ème année, inst.: Mlle L. Saint-Laurent.

Carmelle Prévost 90.6, Louise Genest 90.6, Louise Gagné 89.6, Louise Allaire 87.6, Claudette Couture 87.5.

2ème année, inst.: Mlle Azèle Blanchet.

Jacques Lehoux 89.8, Richard Toupin 87.8, Benoît Jacques 86.4, André Laroche 83.2, Ch.-André Sévigny 82.8.

1ère année, inst: Mlle Rita Henri.

Paulin Demers 96.5, Réjean Boutin 94.5, Yves Bernard 93.9, Réjean Bouliane 93, Jean Claude Grimard 92.3.

1ère année: Soeur Marie Exilia Angèle Lemay 89, Diane Jolicoeur 88.8, Marcelle Daigle 85.3, Lise Saint-Onge 85, Lyse Laflamme 85.

1ère année: inst.: Mme Claude Catellier.

Denise Drapeau 89, Eloise Olivier 84.7, M.-Josée Allaire 82.7, Yvon Létourneau 82.5, Thérèse Ruel 80.4

ACADEMIE PIE XII

9ème année: Frère Marie-Ubal, directeur.

Clément Huppé, 87.4, Robert Toupin 85.1, Gilles Rousseau 83.3, Marcel Bouffard 83.2, Lionel Bouffard 83.1.

8ème année: Frère Marie-Ubald dir.

Gilles Bouffard 76, Jean Guy Couture 69.8, Hervé Gagnon 69.2 Pierre Toupin 69.0, Paul Plante 68.2.

7ème année: Frère Léon Norbert

Paul André Beaudoin 84.5, Renaud Turcotte 81.8, Jacques Martin 81.5, Serge Martin 79.6, Onil Dubois 77.4.

6ème année: Frère Joseph Lorenzo

Gaétan Boilard 85.5, Gilles Savoie 82.1, Bertrand Toupin 81.9, Yvan Lacasse 81.6, Jacques Fontaine 80.9.

5ème année: Frère Louis-Paul

Michel Goulet 83.3, Gilles Boulé 82.5, Jacques Lemay 79.9, Henri Louis Couture 78.6, Joscelyn Turcotte 75.8.

5ème année B: Mme Roland Gagné

L.-Philippe Gosselin 85.3, Pierre Giguère 85.0, Raymond Bergeron 82.7, Jean-Marc Lemay 82.3, Germain Gosselin 81.5.

4ème année A: Mme Roland Gagné.

Paul André Lacasse 85.7, Marcel Lemay 81.9, Gaëtan Laflamme 79.6, Noël-André Guillemette 77.

4ème année B: Mlle Solange Saint-Onge

Richard Gagné 94.7, Richard Martel 93.3, Paul-Marcel Bellavance 89.9, Bruno Allaire 88.2, Carol Morin 86.8.

——oOo——

ORDINATION SACERDOTALE A DISRAELI

Disraëli aura l'insigne honneur de recevoir Son Excellence Mgr L'Archevêque de Sherbrooke dans le saint temps de Pâques, alors qu'il viendra conférer le sacerdoce à l'un des fils de notre paroisse, M. L'abbé Fernand McKenzie, fils de Mme Régis McKenzie, domiciliée sur l'avenue Jacques-Cartier.

Ce sera le treizième de ses fils que Disraëli donnera à l'Eglise.

Le premier fut Mgr Lucien L'Heureux, actuellement à l'Hospice du Sacré-Coeur de Sherbrooke qui fut ordonné le 9 juillet 1916. Il est le fils de feu M. et Mme Alph. L'Heureux. Il fut curé de Wotton, puis vicaire général. Vinrent ensuite:

2) M. L'abbé Louis-Emile Poulin, fils de feu M. Mme Israël Poulin, ordonné le 13 juillet 1924. Il fut curé de N.-D. des Bois, puis de Valcourt et est actuellement curé de Stoke.

3) Le R.P. Patrice Gagné, C.SS. R., fils de M. et Mme Achille Gagné, ordonné le 19 septembre 1925, parti en mission en Indochine, Annam. Revenu en repos à Ste-Anne-de-Beaupré depuis quelques années.

4) M. L'abbé Edmond Parent, fils de M. Mme Jos Parent, actuellement en ministère à Ste-Marguerite-Marie de Magog.

5) M. le chanoine Damien Lessard, fils de Feu M. Richard Lessard et de Mme Lessard, reçu prêtre le 29 juin 1935, devenu supérieur du Séminaire St-Charles, puis sup. du Sém. St-Joseph, etc.

6) M. L'abbé Wilfrid Roy, fils de M. Mme Linière Roy, de Disraëli Village, ordonné le 5 juillet 1942, professeur à l'Université de Sherbrooke.

7) M. L'abbé Roger Bélanger, prêtre des missions étrangères, fils de M. et Mme Armand Bélanger, parti pour les missions des Antilles, Cuba.

8) Le R. Père Léopold Labrecque, S.J., fils de feu M. P.-A. Labrecque et de Mme Labrecque, ordonné le 15 août 1950. Il est à Mont-Laurier.

9) Le R. Père Beaudoin, Montfortain, fils de M. Mme Joseph Beaudoin, attaché à la Maison de Eastview, Ottawa.

10) M. L'abbé Lucien Vachon, fils de M. Mme Gédéon Vachon de l'avenue Champoux à Disraëli, ordonné le 20 mai 1951, Professeur au Grand Séminaire de Sherbrooke, chapelain de l'Ecole Supérieure, aumônier diocésain de l'A.J.C.

11) M. L'abbé Gérard Fortin, fils de M. Mme Alphonse Fortin, de l'avenue Champlain, à Disraëli, ordonné le 3 avril 1954. Il fut vicaire à St-Edmond de Coaticook, et présentement il est vicaire à Imm.-Conception de Sherbrooke.

12) Le R.P. Auguste Grondin, S.S.S. de Montréal; il est le fils de M. Mme J. Grondin.

On compte parmi les enfants de la paroisse plusieurs autres religieux mais non-prêtres, appartenant à divers communautés; Maristes, Rédemptoristes, Frères du Saint-Sacrement, Congrégation des Pères de Saint-Pault, etc.

DEMANDE

On demande un logement 5 ou 6 appartements. Entrée 220 - Chauffage centrale - Garage si possible. S'adresser par téléphone FE 5-7202

Pour vos
PHOTOGRAPHIES



Consultez-nous pour vos photographies de mariage, anniversaires, réunions etc

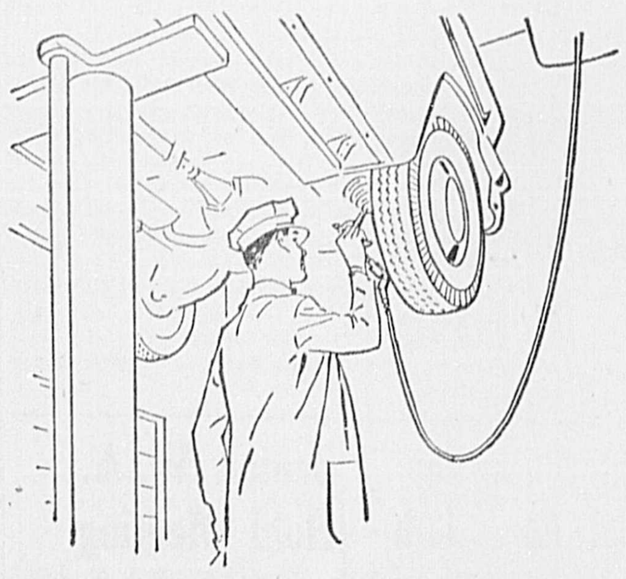
Films développé dans un temps record.

Commandes postales remplies avec soin.

STUDIO ROBERT

Tél.: FE-5-6570

214 Notre-Dame Sud, Thetford-Mines



Réduisez vos frais de roulement

AVEC LA

SHELLUBRICATION GARANTIE

UNE LUBRIFICATION défectueuse ou peu soignée se traduit rapidement par un roulement dur . . . une direction qui fonctionne mal . . . des grincements de la carrosserie . . . signes évidents d'ennuis ou de réparations à venir.

Notre *Shellubrication garantie* vous évite ces dépenses. Nous nous guidons sur un tableau spécial pour la marque et le modèle, de *votre* auto. Quand vous demandez la Shellubrication, votre auto est graissée conformément aux exigences du fabricant . . . aux endroits désignés, au moment voulu *et* conformément à ses spécifications. Un reçu écrit vous indique le travail fait. De plus, un mémo soigné vous prévient de tout ce qu'il faudrait encore ajuster ou remplacer pour garder votre auto en état de rouler *sûrement.*

Rappelez-vous ceci: le service de Shellubrication régulier vous aide à réduire les frais de roulement. Venez donc bientôt, pour une Shellubrication garantie. Votre auto se conduira mieux . . . durera plus longtemps *et vous offrira un meilleur gage de sécurité!*

Shell Station Morin

SHELL

344 Notre Dame Nord
THETFORD MINES

CKLD

Gagnez Jusqu'à $4000!

AU PROGRAMME RADIOPHONIQUE AYLMER

$50-Par-Jour



"Nous offrons beaucoup de prix en argent, au Programme Radiophonique Aylmer $50-Par-Jour."

BERNARD GOULET



"Gardez vos étiquettes de Soupes Aylmer pour gagner $4000!"

MICHEL NOËL

ÉCOUTEZ TOUS LES JOURS À

57-NAP

$$$ $$$$$$$

Ne manquez pas d'écouter tous les jours votre poste de radio local CKLD ! Syntonisez 1230 à votre cadran !

Du LUNDI au VENDREDI inclusivement.

10:15 a.m. AYLMER $50.00 par jour

10:45 a.m. JE VOUS AI TANT AIME.

12:00 p.m. JEUNESSE DOREE.

1:45 p.m. LA CLINIQUE DU COEUR avec le Rév. P.M. Marie Desmarais.

2:15 p.m. BONJOUR VOISINE — Commentatrice Elizabeth Bolduc.

2:25 p.m. Le monde Artistique

3:00 p.m. HIT PARADE — Succès français et américains, du lundi au jeudi, ainsi que le dimanche à 3:00 p.m.

4:30 p.m. ECHOS DES PRAIRIES — Une demi-heure de musique Western.

6:45 p.m. UN HOMME ET SON PECHE.

TOUS LES JOURS DE LA SEMAINE

5:15 p.m. Les nouvelles DOW, un résumé des nouvelles locales, provinciales et internationales.

6:20 p.m. "Au jour le jour" (MOLSON) une émission sportive qui vous renseigne sur les activités sportives locales, provinciales et canadiennes.

HOCKEY

Les fervents du hockey peuvent suivre la description des joutes de hockey du CANADIEN à l'étranger, sur les ondes de CKLD, une commandite de Molson. Notez les dates et heures des prochaines joutes :

16 fév. 8:30 p.m. à Chicago
23 fév. 8:30 p.m. à Détroit
9 mars 8.30 p.m. à Chicago
16 mars 7:15 p.m. New York
23 mars 8:30 p.m. à Détroit

EDITORIAL

" SCOUTS AND CUBS "

Saturday evening the annual Father and Son Dinner of the Boy Scouts Association was held in the Parish Hall of St. John the Divine Anglican Church. There was a very fine turnout of boys and fathers, the room being filled almost to capacity, while the ladies provided an excellent supper, under the chairmanship of Mrs. George Riley. ....

Head table guests included Mr. Alfred Penhale; Mr. David Green District Field Commissioner of the Boy Scouts Association; Mr. W. K. MacLeod Jr.; Canon M.H.W. Seeley; Mr. S.L. Hodge; Scoutmaster George Riley and sons, Mark and Simon; Cubmaster Keith Jackson and Danny Timmons; Mr. Clarence Kenney and Queen's Scout, Mickey Kenney.

Canon Seeley said Grace and all sat down to the flag-decorated, candle-lit tables.

Mr. Penhale was the first after dinner speaker and he said a few words of congratulation and encouragement to the boys and leaders taking this occasion to mention some of the progress made in the past year. Touching briefly on the various accomplishments he pointed out that the membership in the two groups has increased to 23 Scouts and 30 Clubs, he also mentioned that at Camp, Tamaracouta in the Laurentians last summer the Thetford Mines Troop had won the Inspection Honor Pennant, receiving over 90% of the possible inspection credits, while last year was made especially memorable for the Thetford Mines Scout Association when one of their own boys, Queen Scout Mickey Kenny had been chosen to attend the World Jamboree in England. He ended the summary of activities by pointing out that 1958 was already shaping up into an equally activity-packed season with the nex big project on the agenda being a "Campa ree" to be held on May 30th in Granby, with Thetford Mines Scouts being invited along with those from various other Township units, Northern Vermont and the Montréal area.

To close his speech Mr. Penhale said a special word of thanks to Mr. W. K. MacLeod not only for supplying the turkey for the dinner but also for his close association with the Boy Scout Association all through the year and finally ended by expressing the gratitude of all to those men, Mr. George Riley, Mr. Stuart Vaudry, Mr. Andrew Johnson Jr. and Mr. Brad Mitchell of the Scouts and Mr. Keith Jackson, Mr. Noel O'Brien, Mr. Frank Thurston and Mr. E. Alexander of the Cubs, all of whom give so generously of their time each week in the training of the boys. A vote of thanks was also given to the United Church for the use of their Church Hall each week

M. David Green spoke to the gathering, with the keynote of his talk being "Healh and Fitness". He proceeded to point out that there was more difference than we sometimes realize between the two; that many people may be healthy, but far from fit. He ended by saying that it was part of the program of Scouting to stress fitness.

Mickey Kenny thanked Mr. Green not only for his talk, but also in advance for the film to be shown after the dinner. Thetford Mines Scout Troop took particular pride in the fact that this was the première presentation in rural Québec of the film of the World Jamboree of 1957.

The film, in color, proved a splendid success with the boys. It opened with the Duke of Gloucester's speech to the Scouts from the 82 countries represented at the Jamboree. This was a very special occasion in Scouting, being the 50th Anniversary of the beginning of the Association. Commemorating the beginning of the movement, a re-enactment of the frist scout Camp was held with Lord Baden-Powell's son acting the part of his father while 24 Scouts played the part of the first 24 boys whose numbers have since grown to eight and one half million.

Possibly the biggest day of the Jambore was when the Queen and Prince philip attended. For Mikey Kenney seated in the audience with the other Thetford Mines Scouts and Cubs, this part of the film brought especially thrilling memories since he was one of the boys fortunate enough to have had Prince Philip speak directly to him.

The film closed with Lady Baden-Powell speaking to the boys and as they left her words continued to ring in their ears, "The End is only the Beginning."

Being the 50th Anniversary this World Jamboree included not only Scouts, but Rovers and Leaders, making it probably the largest affair of its kind to be held. For this and other reosons it was a memorable affair, and for the boys in the audience there is little doubt that this Québec première of the film was also a tremendously moving and memorable experience.

Committee of ladies in charge of the dinner included Mrs. George Riley, Mrs. Noel, O'Brien, Mrs Frank Thurston, Mrs Keith Jackson, Mrs. Stuart Vaudry and Mrs E. Alexander.

Special thanks should go to Croteau's Barbecue for their help in the cooking of the turkeys.

Guild Plans Box Social April 18th

Wednesday afternoon the St. Johns' Ladies Guild held their semimonthly meeting in the Parish Hall with president Mrs. O. H. Adams in the chair. Secretary Mrs. M. H. W. Seeley read the minutes of the last meeting and Mrs. Moore gave her treasurer's report.

Mrs. L. Flesch gave a report on the Sewing Committee, saying that her group had held a committee meeting during the previous week. At the close of her report Mrs. Flesch handed out sewing material to the ladies, to be made up for the Fall Sale.

Mrs. George Moad reported for the Library Committee, stating that there had been a drop in the number of books loaned in the past few weeks and encouraging the ladies to make known the existence of the library facilities to their friends.

New business concerned plans for a Box Social to be held in the Farish Hall on April 18th. Details of this social affair will be discussed at the next meeting.

Hostesses for the meeting were Mrs. O. H. Adams and Mrs. Stanley Briggs. The next meeting will be held on February 26th.

Senior W. A. Hold Meeting

Tuesday afternoon St. Johns' Senior W. A. held their semimonthly meeting in the Parish Hall with vice-president Mrs. A. McMurray presiding in the absence of the president, Mrs. Lee Pharo. There was a very good attendance of members.

Secretary Mrs. D. McCann read the minutes of the last meeting and the treasurer, Mrs Wrigth made her report. Dorcas Secretary Mrs. M. H. W. Seeley brought in some material for the ladies to sew while two members turned in completed pyjamas and socks for missionary contribution.

The Self-Denial Boxes were handed out at this meeting.

Discussion was held on the Biennial Meeting, to be held in Sherbrooke this year, but no delegates were appointed, the matter to be brought up for further discussion at a later meeting.

Mrs. J. R. Power thanked the ladies for their donations to the Junior W. A. Valentine Tea.

Hostesses for the meeting were Mrs. T. R. Johnston and Mrs. G. Moad. The next meeting will take place on its regular date, March 5th, it only being held on Tuesday this month because of Ash Wednesday.

- CHILDREN'S CORNER -

by MARIE McMURRAY

Thetford Mines senior girls were defeated by the Three Rivers senior girls by a score of 46-32. Referees from Québec commented on the games, praising both teams for a well- played, welltried game. The hinghest scorers for Three Rivers were Miss Marachuck, captain with 18 points followed by Miss Wetmore with 18 points. Miss Connelly and Miss Roy both made 6 points each giving Three Rivers a total of 46 points.

Joanne Tearney topped the Thetford Mines scoring list with 17 points, Peggy Johnson next with 7 points and Susan Hodge totalled 4. Both Marlene McFadden and Margaret Flesch got two points, giving the hard working Thetford Mines girls a well-earned 32.

LE CANADIEN

A Regular Page of "Le Canadien", Respectfully Dedicated To The English Speaking Residents of Thetford-Mines and Surroundings.

ENGLISH NEWS

Edited by MRS GLADYS TAYLOR assisted by MISS DOROTHY DAIGNEAU
Kinnears Mills MRS LUELLA EAGER Cra wfordville MISS BETSIE GUY

Well known citizen Mrs. Christie dies

The death occurred on Saturday of Mrs. William Andrew Christie, a well-known and much respected citizen of Thetford Mines and Lower Ireland.

Mrs. Christie, the former Mary Orr Watson, was born on November 2nd, 1871 at Lower Ireland. She later taught school until 1910 when she married Mr. Christie, being his second wife. Although Mrs. Christie had no childrem of her own, she had three stepchildren, one of which, Mr. Willard Christie is left to mourn her. One of the stepdaughters died when quite young, Miss Agnes Christie and the other one, Mrs. Arthur Johnston died several years ago. Mr. William Christie predeceased his wife ten years ago.

Mrs. Christie was an active church worker, both in Thetford Mines St-John the Divine Anglican Church and in her home church at Lower Ireland.

The only close relative Mrs. Christie has left to mourn her, aside from her stepson, is her sister Mrs. George T. Little of Lower Ireland.

Among other relatives attending the funeral were Mr. and Mrs Willis C. Little, Montréal; Mrs. Cecil Brownrigg, Toronto; Mrs. Doris George, Lower Ireland; Miss Marjorie Allder, Montréal; Mr. R. F. King, Montréal; Mrs. A. J. Mac Intosh, Lennoxville; Mrs Philip Wood, Lachine; Mrs Andrew Roy, Lachine; Mr. Ward Christie, Montréal; Mr. William Christie. Clapham.

The funeral took place at St-John the Divine Anglican Church with Canon M. H. W. Seeley officiating. Interment took place at Christ Church Cemetery in Ireland. Pall bearers were Mr. R. Johnston Mr. J. Bateman, Mr. Stuart Vaudry, Mr R. Moore, Mr. Oliver Morrison and Mr. Ward Seeley.

Mrs. Senicie reports on Cancer Pad Work for the C.W.L.

Tuesday evening the Thetford Mines sub-division of the Catholic Women's League held their monthly meeting with president Mrs. W. J. Johnson opening the meeting with League prayers, assisted by Mrs. R. Smith, vice-president.

Minutes of the last meeting were read by Mrs. Atto and treasurer Mrs. Lanouette gave her report.

Mrs. Johnson announced that a Mass would be held at the Convent on February 16th and that there would be a one-week Retreat starting February 23rd with Mass at 9 A.M. Father Kelly of Montreal giving the Retreat.

Mrs. M. Senicie reported on the Cancer Pad group, stating that twenty hours of work had been done by the group in making cancer pads for the Cancer Society of Quebec. Thos lalies participating in this work included Mrs. M. Messal, Mrs. J.P. Roberge, Mrs. W.J. Johnson, Mrs. J. Dickinson and Mrs. G. Robinson.

Mrs. J. Dickinson had nothing to report on hospital visiting this month.

The meeting was closed with League Prayers.

Refreshments were served by Mrs. M. Messal, Mrs. E. O'Brien and Mrs. D. MacLean.

St. Johns' Women's Club discusses aid to "CARE"

Tuesday evening the St. Johns' Women's Club held their semimonthly meeting in the Parish Hall with president Mrs. B. Assels in the chair. It was a rather small meeting due to bad weather.

Opening prayers were read by Mrs. R. Cooling. Secretary Mrs. C. Motherwell read the minutes of the last meeting.

A report was made on the ladies contribution to the Book Fair and it was learned that three books had been purchased in their name, "Adam of the Roads", "Blue Willow" and "Across Canada."

The question of tuning the piano was discussed. There was also a discussion on a welfare project for the group, among the suggestions made being the adopting of a foreign child or making money donations to "Care". Secretary Mrs. Motherwell was instructed to write to "Care" in Ottawa, asking what form of assistance would be most acceptable to them.

The subject of overdue fees was brought up.

Hostesses were Mrs. J. Bateman and Mrs. J. McCammon.

The next meeting will be back to the regular night, Wednesday, March 5th and this will be the Entertainment Night meeting.

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF MEGANTIC
IN THE SUPERIOR COURT

No: 553

ROLAND LEBLOND, autodealer, of the City of Thetford Mines, under firm name not registered of Leblond Automobile in the City of Thetford Mines,

Plaintiff,
— vs —
AUGUSTIN SHAINK, of the Village of Vallée Jonction, district of Beauce,

Defendant

NOTICE

The defendant is ordered to appear within one month.

Thetford Mines, February 11th, 1958

J.L. LALLIER
Prothonotary S.C.

Me W. James Johnson
Thetford Mines, P.Q.
(Attorney for Plaintiff)

Kinnear's Mills Activities

By LUELLA EAGER

The February meeting of the W. M. S. was held at the home of Mrs. George Rothney with hostesses, Mrs. George A. Thompon and Mrs. Murray Nugent.

A busy afternoon was spent quilting and at other work until 3:45 P. M. when the business meeting took place with the resident Mrs. Edgar Nugent presiding. Meeting opened with the worship service "Looking to Christ and not to ourselves". Mrs Murray Nugent played for the hymns and the scripture lesson was read by Mrs. G. Rothney.

Rool call was answered by 8 members and 2 associate members and there were several visitors present.

Plans were made for the World Day of Prayer to be held at the Manse with all ladies in the community invited. Plans were also made to remember a sick friend. The offering was taken by Mrs. J. M. Allan. The Meeting closed with refreshments.

* * * * *

Inverness and Kinnear's Mills Young People appared on T. V. in Sherbrooke recently, taking part in a Square Dance contest. The Sylvain Orchestra was in attendance.

* * * * *

The Catholic citizens of this parish held their pre-Lenten card party and dance on Sunday evening Feb. 16. A large number of prizes were won, playing bingo and euchre. Music for dancing was furnished by the Messrs Prevost.

Thetford Thoughts

"WORLD DAY OF PRAYER"

Friday evening the World Day of Prayer Service was held in the Thetford Mines United Church, attended by the joint women's congregations of both the United Church and St. John the Divine Anglican Church.

There was not a very large turnout of ladies for this affair, which was unfortunate since there is little doubt that a great deal of time and thought had been put in to the preparation of this service; this year the work being done by the churchwomen of Australia.

The theme of the service was "The Bread of Life" and the service was conducted by Mrs. H. McHarg, president of the United Church W.A. - W.M.S. Responsive reading of prayers was done by Mrs. Norman Bradley and Mrs. C. Motherwell of the St.Johns' Women's Club; by Mrs. D. Mc Cann and Mrs. A. McMurray of the St. Johns' Senior W. A. and by Mrs P. Kennedy and Mrs. L. Taylor of the United Church W. A.-W. M. S.

Mrs. D. Scott presided at the organ while Mrs. K. Little and Mrs. C. Motherwell took up the collection.

Mrs. McHarg in her brief message spoken in conjunction with the service, continued the theme of the "Bread of Life", pointing out that in some countries women made their church contributions in actual handfuls of the "Bread of Life"; it, in Asia, being rice. She noted that our "Bread of Life" in the form of money contributions was used throughout the world in many ways, sometimes for feeding the body but more oftenthan not in feeding the minds of the many knowledge-hungry peoples of the world.



Lutte acharnée entre les BRAVES et les CASTORS

Le club de Guy Ferland mème 1-0 dans la série. — Vive opposition de la part des Braves. — Joutes décisives en fin de semaine?

Grâce à une brillante victoire de 6 à 3 contre les Aigles de St-Maurice, les Braves de St-Noël se sont ainsi mérité le droit de passer en finale contre les Castors de Black Lake pour la conquête du trophée emblématique offert par la Commission Sportive.

La première rencontre de cette série finale de 3 de 5, qui fut disputée dimanche dernier sur la patinoire des Castors, offrit du jeu fort excitant et les supporteurs de l'équipe de Black Lake éprouvèrent beaucoup de chagrin lorsqu'ils virent les visiteurs prendre les devants par le compte de 3-0. Heureusement que par la suite les champions de la Ligue se ressaisirent pour combler le déficit et finalement remporter l'honneur de l'engagement.

Dès la première période, les Braves comptèrent deux points en moins de six minutes, grâce au beau jeu de Tanguay et R. Thibodeau. Le premier but fut compté avec l'aide de Gagné pendant que C. Veilleux obtenait une assistance sur le deuxième.

Moins de quatre minutes s'étaient écoulées au cours de la deuxième période lorsque les Braves surprirent le cerbère Henri des Castors pour enrégistrer le troisième but de la rencontre. La cause de l'équipe de Guy Ferland semblait désespérée; toutefois après 5.52 minutes. Levasseur s'empara d'une rondelle pour déjouer Jacques Plante et porter le compte 3 à 1. Moins d'une minute après, Carrier assisté de Laflamme comptait le deuxième point des siens. B. Métivier devait cependant être la grande étoile des Castors en comptant le point égalisateur après 13.28 de jeu dans le deuxième engagement et le point égalisateur dans la période finale.

Glanures Sportives



PAR

M. A. SIMONEAU

REDACTEUR SPORTIF

La saison du hockey n'est pas encore terminée en notre ville que l'on parle déjà de baseball. On se dirait dans le temps de la Ligue Provinciale alors que les préparatifs débutaient très à bonne heure. Toutefois dans le présent cas il ne s'agit pas d'un si haut calibre. En effet il est plutôt rumeur d'organiser chez nous une équipe de baseball de calibre Intermédiaire pour faire partie de la Ligue de l'Est avec des équipes de Drummondville, Plessisville, Victoriaville, Sorel, Sherbrookes et autres. Des démarches ont déjà été faites par des amateurs locaux en vue de l'organisation possible d'une telle ligue. Quelques intéressés de chez nous ont tenu une première assemblée mercredi soir au Collège St-Gabriel et les dernières nouvelles sont fort intéressantes. Toutefois il y a encore un "mais", et il faudra attendre les derniers développements afin de savoir si le projet peut être rendu possible. Lors d'une réunion tenue à Drummondville, les organisateurs du nouveau circuit ont manifesté l'intention d'accepter notre ville dans les câdres de la Ligue, à la condition que l'âge des joueurs ne dépasse pas les 25 ans et que nos porte-couleurs soient tous des locaux. Ceci pose donc le problème mentionné ci-dessus. Il s'agit donc de trouver assez de joueurs ne dépassant pas cette limite d'âge sans avoir à recourir aux représentants de la Ligue Junior; autrement ce serait le suicide de ce dernier circuit. Le litige est donc très sérieux et il faudra attendre encore quelques semaines afin de savoir la chose est possible. Si le projet se concrétise, les organisateurs locaux jouiront de l'appui de la Commission Sportive qui leur accordera l'aide nécessaire au point de vue équipement et l'accès au stade de baseball pour les joutes qui seront cédulées.

—oOo—

Jacques Plante a été fort hué pour son manque de précaution au cours de la joute de samedi dernier; ce qui a permis aux Rangers de New York d'annuler 2 à 2 contre le Bleu-Blanc-Rouge. Par la suite, les hommes de Phil Watson ont éprouvé un grand plaisir à répéter ce genre de lancers, mais le cerbère No. 1 de la Ligue Nationale n'avait pas du tout l'intention de s'y faire prendre à nouveau. Disons aussi que nos Canadiens ont été fort chanceux de conserver cette égalité, principalement alors qu'ils étaient à court de deux hommes.

L'équipe THIBODEAU offre une vive résistance

Le quart de final "B" des séries éliminatoires de la Ligue de Quilles Bell Asbestos Mines a donné lieu jusqu'ici à de très belles pièces de jeux; et l'intérêt ne fait que s'accentuer.

Les équipes Marchand et Thibodeau qui s'affrontent actuellement dans cette série sont maintenant sur un pied d'égalité avec une victoire chacune. Dans la première rencontre disputée samedi dernier, l'équipe Thibodeau qui occupait la sixième position dans le classement final a surpris ses adversaires en leur infligeant une défaite au compte de 4 à 0 avec un surplus de 114 pins. Les gagnants ont roulé un total de 1782 contre 1668 pour les perdants. Roland St-Laurent s'est mis en vedette au cours de cette rencontre en roulant un triple de 390, pendant que Fernand Leclerc était le le meilleur chez les vaincus avec un triple de 375.

Dans la deuxième rencontre disputée dimanche dernier, l'équipe Marchand dut se rallier à la troisième reprise pour finalement disposé de son adversaire par le compte de 3 à 1. Un simple d'équipe de 660 à la dernière joute a permis au club Marchand de combler un déficit de 15 pins pour finalement s'assurer la victoire. Les gagnants ont totalisé 1885 pins au cours de cette rencontre contre 1727 pour les perdants. Gérard Giroux a été le meilleur avec un triple de 415 pendant que Claude Perron de l'équipe Thibodeau se signalait avec un triple de 401.

La joute décisive aura probablement lieu en fin de semaine et encore une fois on s'attend à une joute très enlevante.

Renaud Argouin gagne le Combiné Alpin à Thetford

C'est dans une ambiance des plus sympathiques que viennent de se terminer les épreuves mettant en jeu le magnifique trophée "DOW" offert par la brasserie "DOW"

Malheureusement, le concours interscolaire organisé par Québec nous a privé d'un certain nombre de concurrents Juniors permettant de compléter les équipes de clubs. Néanmoins, nos espoirs n'ont pas été déçus, et le dynamisme déployé par les participants a fait de cette compétition un évènement dont le souvenir n'est pas près d'être effacé.

Malgré les abondantes chutes de neige survenues lurant la semaine, les pistes se trouvaient dans une excellente condition; le soleil même pour une partie de la journée du moins, nous fit l'honneur de sa présence. Nombreux sont les concurrents, qui le matin, se trouvèrent surpris pas la rapidité de la descente. Le froid sec de la nuit ayant suivi une journée plutôt chaude, a transformé la neige molle et presque collante de la veille, en une surface dure et glissante. Heureusement, les nombreuses hûtes spectaculaires ne causèrent ucune victime, et les dégâts se limitent seuls aux skis.

C'est un coureur de la classe "C" qui remporta cette épreuve, Jacques Desmeules de Québec avec un temps de 77 secondes.

Le slaiom avec ses soixante huit portes d'un tracé coulé et rapide se déroula normalement, et une foule dense de spectateurs venue nombreux malgré la neige qui commençait à tomber pu apprécier pleinement la virtuosité des skieurs.

Notre compatriote, l'ancien coureur Renaud Argouin, fit une magnifique descente et remporta cette épreuve avec un très bon temps de 61.8 secondes. Les concurrents de Thetford Mines se montrèrent d'ailleurs dignes de notre confiance, puisque notre équipe No. 1 remporta brillamment le trophée, suivie de près par les équipes No. 2 et 3, et que individuellement la première place de chaque catégorie revient à l'un des nôtres.

Spectateurs et concurrents se retrouvèrent à 5 hres p.m. au Chalet du Club devant un magnifique buffet bien digne de leur appétit avivé par une journée au grand air. C'est là qu'eurent lieu la lecture du palmarès et la distribution des prix par notre sympathique président assisté de l'aimable donateur Maurice Legendre. C'est dans les chants et les rires que se termina cette mémorable manifestation sportive.

Le Club de Ski de Thetford Mines

Résultat de la descente

CLUB	CLASSE	TEMPS	
1—Renaud Argouin	Thetford	A	83.6 sec
2—Jacques Labrie	Laval	A	94.
3—François Jobin	Laval	A	105.4
4—Maurice Côté	Laval	A	115.8
1—Pit Langevin	Québec	B	101.
2—Claude Leblond	Thetford	B	110.4
3—Maurice Hébert	Laval	B	160.
1—Jacques Desmeules	Québec	C	77. sec
2—Denis Turcotte	Thetford	C	80
3—John Penhale	"	C	80.
4—Paul Beaulieu	"	C	88.9
5—Denis Croteau	"	C	93.8
6—Denis Cartier	"	C	98.6
7—André Pomerleau	"	C	100.
8—J. Guy Simoneau	"	C	100.4
9—Benoit Cartier	"	C	107.8
10—Régent Turgeon	"	C	117.5
11—G. Bélanger	"	C	124.3
12—G. St Laurent	"	C	162.1
13—A.M. Perron	Deschaillons	C	175.8

(Jean Cartier n'a pas terminé)

RESULTAT DU SLALOM (1 manche, 68 portes)

1—Renaud Argouin	Thetford	A	61.8
2—François Jobin	Laval	A	66.
3—Jacques Labrie	"	A	66.1
4—Maurice Coté	"	A	87.3
1—Claude Leblond	Thetford	B	68.5
2—Pit Langevin	Red Skins	B	76.1
1—André Pomerleau	Thetford	C	78.2
2—Denis Turcotte	"	C	84.6
3—Régent Turgeon	"	C	85.
4—Paul Beaulieu	"	C	85.5
5—Denis Croteau	"	C	115.9
6—Benoit Cartier	"	C	125.5
7—Guy St Laurent	"	C	184.2

DISQUALIFIES: Jacques Desmeules, John Penhale, Maurice Hébert, A.M. Perron, Guy Bélanger, Denis Cartier, J. Guy Simoneau et Jean Cartier

RESULTAT DU COMBINE ALPIN

	CLASSE	TOTAL
1—Renaud Argouin	A	7.48 pts
2—Jacques Labrie	A	23.46
3—François Jobin	A	36.27
4—Maurice Côté	A	69.00
1—Claude Leblond	B	40.40
2—Pit Langevin	B	41.22
1—Denis Turcotte	C	23.25
2—Paul Beaulieu	C	36.59
3—André Pomerleau	C	42.15
4—Régent Turgeon	C	67.94
5—Denis Croteau	C	71.10
6—Benoit Cartier	C	97.53
7—Guy St Laurent	C	217.95

Gagnant du Trophée "DOW" Equipe de Club :
Renaud Argouin, Régent Turgeon, Claude Leblond, Jean Cartier. 115.82

Président du concours	Lionel Bourgault
Directeur Technique:	Roger Machet
Chef du Chronométrage:	Gérard Pomerleau
Juge du départ :	Jean Guy Ferland
Juges à l'arrivée:	Clément Paquet, Paul André Cyr
Controleurs:	Paul Pomerleau, Wilfrid Larochelle, Eloi Argouin, Gilles Roussel, Dr Paul Cartier, Albert Bilodeau, Lina Argouin, Normand Foy.
Secrétaires:	Mme Gérard Pomerleau
	Mlle Céline Perron
Ski Secours:	Denis Turcotte
Chronométrage:	Omega

ICI ET LA

La Ligue de Ballon-Panier dont les activités sont fort amusantes, s'est vu gratifiée d'un magnifique trophée offert par le sportif Maurice Legendre. Ce prix de haute valeur sera remis au club champion de la Ligue.

Quelques amateurs de Quilles sont à organiser un tournoi surprise qui aura lieu très prochainement sur les allées du Centre Paroissial. Le secrétaire J.R. Bélanger nous informe que 16 équipes prendront part à ce nouveau genre de tournoi dont les noms des participants sera choisis au hasard.

Les jeunes qui font partie des ligue d'hockey mineur n'ont pas été oublié au point de vue trophée. En effet l'âme dirigeante de ce mouvement nous informe que 30 trophées seront distribués aux plus méritants de chacune des ligues et que ces prix demeureront la propriété des gagnants. La remise de ces nombreux trophées a été rendue possible grâce à l'esprit sportif du Conseil Central de la Société St-Jean Baptiste de Thetford Mines, de la Commission Sportive et de Maurice Legendre.

Grâce à ses nombreuses attractions, le Club de Ski de Thetford Mines contribue largement à la bonne renommée de notre ville auprès de l'étranger. Nous avons été à même de le constater lors de la dernière compétition tenue sur les pentes du Mont Granit dimanche dernier. En effet les nombreux visiteurs qui avaient envahi l'endroit n'ont pas ménagé les éloges à l'égard des responsables pour le bel esprit d'organisation qui les caractérise ainsi que la franche camaraderie qui y rège. Cette renommée est digne de mention et toute à l'honneur du Club local.

La cédule régulière de la Ligue de Quilles Mixte du Centre Paroissial ne prendra fin qu'au cours de la troisième semaine de mars. Le début des séries éliminatoires est prévu pour le 25 mars alors que les huit premières équipes de la Ligue y prendront part.

L'équipe de Curling du skip Walter Smith a de nouveau démontré sa réelle valeur lors du dernier tournoi provincial, disputé il y a quelques jours dans la vieille capitale. Nos représentants ont fait grandement honneur à notre ville en terminant au troisième rang, devançant plusieurs équipes de grande renommée.

Gigantesque organisation du hockey mineur a Thetford Mines

C'est la première fois dans son histoire que le hockey mineur à Thetford Mines est affilié à l'Association du Hockey Mineur du Canada. Cette Association groupait l'an dernier 81,500 Canadiens de moins de 18 ans jouant au hockey dans les catégories juvénile, midget, bantam, pee-wee et mosquito.

A sa première saison d'affiliation, Thetford Mines a accompli un exploit assez remarquable: celui d'enrégistrer 43 équipes et 512 joueurs. Environ 200 joutes de hockey furent jouées par ces équipes; et ce nombre ne comprend pas les séries éliminatoires. Chacun des joueurs a dû présenter son certificat de naissance ou baptistère. Ces chiffres assez impressionnants laissent facilement deviner le travail énorme réalisé par les Abbés, les révérends Frères, les laïcs et les arbitres ainsi que tous ceux qui se sont occupés du hockey mineur à Thetford Mines. Les principaux avantages du hockey affilié sont: l'application des règlements internationaux durant les joutes, un meilleur partage des joueurs d'après leur âge, une compétition plus grande, une meilleure discipline, des cédules de joutes plus complètes, des chances plus favorables de développer les talents ainsi que des relation plus fréquentes entre les divers collèges ou quartiers et les joueurs de la ville.

La Commission Sportive a accordé son généreux appui financier en fournissant au-delà de $3,000.00 pour maintenir ces équipes. Il est à souhaiter cependant qu'un budget plus considérable soit accordé l'an prochain au hockey mineur car il est malheureux de constater que 5 ou 6 autres équipes auraient pu être affiliées si la finance l'eût permis. Il est prévu qu'environ 60 équipes pourraient être affiliées l'an prochain.

De chaleureuses félicitations sont adressées à tous ceux qui de près ou de loin ont participé l'organisation du hockey mineur. M. Gérard St-Hilaire et Jacques Létourneau, membres de la Commission sportive et respectivement en charge des matériaux et de l'ordre ainsi que de l'équipement, méritent des remerciements pour leur précieuse collaboration. Il ne faudrait pas manquer de mentionner aussi l'excellent travail de l'organisateur en chef du hockey mineur à Thetford Mines, M. Fernand Lachance, qui en plus de son travail ardu comme secrétaire de la Commission Sportive, a accepté de bonne volonté ce

(Suite à la page 8)

TABLEAU D'HONNEUR DE LA



Ligue de Quilles MIXTE

MEILLEURS SIMPLES MASCULINS		
ARMAND ALLAIRE	(Ferr. Demers)	184
J. R. BELANGER	(Produits Régal)	180
J. P. MAINVILLE	(Asbestos Corp.)	176
P. A. ISABELLE	(Pepsi Cola)	175
G. DELOGE	(Phar. Marcoux)	166
MEILLEURS SIMPLES FEMININS		
Mme J. DUSSAULT	(Ferr. Demers)	137
MADELEINE FAUCHER	(G. "Fina" Morisset)	129
Mme A. BLANCHARD	(Produits Régal)	128
MEILLEURS TRIPLES MASCULINS		
J. R. BELANGER	(Produits Régal) (147—180—145)	472
YVON LEMOYNE	(Handy Andy)	441
P. A. ISABELLE	(Pepsi Cola)	438
PIERRE LACASSE	(Produits Régal)	434
JUDES LAFLEUR	(G. "Fina" Morisset)	432
MEILLEURS TRIPLES FEMININS		
GAETANE HUARD	(Ardoin Transport) (118—118—105)	341
Mme J. BOURRET	(G. "Fina" Morisset)	339
GAETANE COUTURE	(Handy Andy)	337
MEILLEUR SIMPLE D'EQUIPE		
G. "FINA" MORISSET		704
MEILLEUR TRIPLE D'EQUIPE		
G. "FINA" MORISSET		1836

Bureaux à louer à Thetford Mines

Beaux bureaux à louer dans un édifice moderne, à l'épreuve du feu et avec toutes les commodités désirées. Peinture au goût du locataire. Ces locaux sont situés dans le centre des affaires, en haut du magasin Trafic. Occupation immédiate.

Pour tous renseignements s'adresser à

Immeuble Social Inc. Tél.: FE 5-6425 ou au Magasin Trafic, 185 Notre Dame Sud, Thetford Mines Tél.: FE 5-5277.

Il obtient un emploi

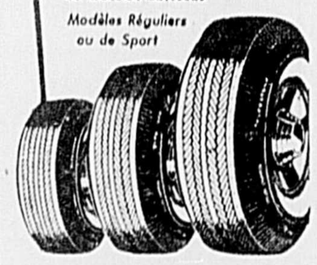
Grâce à sa belle apparence et à sa mise soignée, cet homme a obtenu un emploi.

Il avait acheté ses vêtements au magasin du chic, à prix modique

Le magasin

Paré et St-Hilaire Enrg.
112 St-Désiré — Tél 2445
BLACK LAKE

Firestone
QUARTIER-GÉNÉRAL des PNEUS
pour VOITURES BRITANNIQUES et EUROPÉENNES
Modèles Réguliers ou de Sport



CANADIAN TIRE & REPAIR Co. Ltd.
Tél.: FE 5-7273
473 Rue Cyr Ouest
THETFORD-MINES



Quand un ami visite un ami, qu'est-ce qu'il lui apporte? . . . de la Dow!

Dow
Emportez-en à la maison

SEULE LA BIÈRE DOW EST CLIMATISÉE

N9F

PROMPT SOULAGEMENT DU
MAL DE GORGE
ORDINAIRE
LINIMENT "TRIOMPHE DE LA DOULEUR" MINARD

Coups de plumes...

(suite de la premtère page)

Le carême est donc commencé, Les repas maigres étant d'ordinaire moins dispendieux, les hôtels et maisons de pension vont réaliser plus de profits; et les ménagères, plus d'économie; surtout s'ils nous servent assez souvent les bonnes crêpes canadiennes

* * * * *

Hélas! il reste bien peu des rigueurs des carêmes d'autrefois. Tant mieux pour nos estomacs modernes!

* * * * *

Un ami à qui je révélais tout bonnement mon intention d'embrasser la carrière du journalisme me dit à brûle-pourpoint: "Tu ne feras pas un bon journaliste parce que tu n'es pas menteur". Et moi qui croyais que seuls les avocats savaient mentir!

* * * * *

J'avoue que le jugement erroné de cet ami m'a fort déplu, et je n'ai pas tardé à lui faire remarquer que l'on ne voyait pas les journalistes se lancer dans la politique active...

* * * * *

Oh! il est vrai que le journaliste attaché à un organe partisan ou financé par des politiciens se trouve souvent obligé de camoufler la vérité et parfois même de tromper es lecteurs, pour ne pas s'attirer es foudres de son patron et éviter le congédiement.

* * * * *

Mais je me félicite d'appartenir un journal que la politique n'a pas asservi. Je me sentirai donc rès à l'aise pour rapporter avec exactitude les discours entendus et les événements vécus ou portés à notre connaissance.

* * * * *

Bientôt une avalanche de discours déferlera sur le pays tout entier. Notre comté n'échappera pas au phénomène que provoque fatalement une campagne électorale. Les "chers électeurs et électrices" bourdonneront dans toutes les oreilles. On sursaturera l'électorat de promesses. Ainsi le veut la démocratie.

* * * * *

Fête des épiciers...

(suite de la première page)

verture électrique, furent décernés à MM. Denis Rousseau et Arthur Mercier de Saint-Noël, Raoul Grenier de Saint-Maurice Bernardin Guay de Notre-Dame de la Denis Caouette de Saint-Alphonse.

Le Rév. Père Albert Roger, C.S.C., curé de la paroisse Saint-Noël, souhaita la bienvenue à l'assistance.

M. Emile Couture, distributeur Molson pour Thetford Mines et la région, intéressa vivement l'auditoire dans une causerie sur le service que l'épicier doit donner à la clientèle, sur la mise des produits en marché et sur l'étalage.

MM. Bertrand Potvin, commentateur sportif Molson au poste de radio C K L D de notre ville, et Gilles Bernier, commentateur sportif Molson au poste de radio C K-R B de Saint-Georges de Beauce, agissaient comme maîtres de cérémonie.

L'orchestre Richard Vaillancourt fournit une musique appropriée à cette soirée qui rassembla plus de deux cents personnes.

Qui l'emportera? Le parti libéral ou le parti conservateur? Celui qui disposera de la caisse la mieux garnie et qui fera les promesses les plus abracadabrantes. Je ne vous apprend rien de nouveau: ainsi le veut la démocratie.

* * * * *

Hélas! nous regrettons les temps anciens. Quand nous étions jeunes, nous aimions tellement entendre parler de la conscription...

Gigantesque...

(Suite de la page 7)

nouveau surplus de travail

Le rapport final sur l'organisation du hockey mineur à Thetford Mines, montre un total de 43 équipes formant cet important organisme, dont 5 juvéniles, 12 midgets, 11 bantams, 11 Pee-Wees, et 4 Mosquitos. Les Collèges De La Salle et St-Noël se partagent les honneurs avec chacun dix équipes, pour inclure également le plus grand nombre de joueurs, soit 122 et 108 respectivement. Les équipes qui forment les cinq circuits représentent un grand total de 512 joueurs; ce qui constitue chez nous un nouveau record de joueurs attachés au hockey. Si l'excellent travail déjà commencé se continue dans l'avenir Thetford Mines possèdera plusieurs talents susceptibles de former de véritables équipes d'hockey et peut-être se trouvera-t-il de grandes étoiles qui brilleront dans les grands circuits.

Ski race Sunday for youngters

Sunday March 2nd, sh'ng races will be held on Mount Adstock hills at 1.15 P.M. for all youngters from the age of 7 to 14 years old. Parents are invited to accompagny their children.

Roger Machet, ski instructor, will be in charge of the competition.

Beau choix de cadeaux pour toutes occasions.
V. Bolduc M.H.B.
HORLOGER BIJOUTIER
19 Notre Dame N. Tél. FE 5-6757
Thetford Mines
montre, horloge, bague, collier, bracelet, boucle d'oreilles, porcelaine, verre taillé, vaisselle, bibelots, coutellerie, verrerie, etc.

Tél.: FE 5-6831
REMBOURRAGE
Remodelage de chesterfield, set de cuisine installation de "seat cover".
Levis Bolduc
227 rue Dodier THETFORD MINES

Nous sommes acheteurs de voitures usagées propres de toutes marques.
Nous payons comptant ... ...!
ROUTHIER AUTOMOBILE Enr.
Achetons-Vendons-Echangeons
Chemin de Robertson FE:5-9818



Les jours de lessive sont-ils pour vous des jours de cauchemar? L'ensemble lessiveuse-sécheuse en fera des jours de détente. Avec ces appareils modernes, finies les mains rougies par l'eau, finie la pénible corvée de l'essorage! Vous n'aurez plus à vous soucier du temps et vous oublierez même les fatigues que représente la corde à linge. La lessiveuse automatique vous donnera du linge plus blanc et la sécheuse, du linge plus souple, plus léger... juste bon à repasser.
Allez aujourd'hui même chez le marchand d'appareils électriques. Il sera heureux de vous montrer les plus récents modèles d'ensembles lessiveuses-sécheuses, ces appareils ultra-modernes qui transforment la vie de toute ménagère. Vous ferez toute une lessive pour à peine quelques cents.
FAITES MEILLEUR USAGE DE L'ÉLECTRICITÉ— VOUS AUREZ PLUS DE LOISIRS
The Shawinigan WATER AND POWER CO. AU SERVICE DU QUÉBEC

Intéressante causerie

(suite de la premiere page)

Guy a fait ses études primaires à Thetford Mines, son cours classique au Collège de Lévis ainsi qu'au Séminaire de Québec et ses études professionnelles à l'Ecole Polytechnique de Montréal, où il conquit en 1938 le diplôme d'ingénieur civil et reçut le prix de l'Engineering Institute of Canada.

Il fit ses débuts à l'Asbestos Corporation et comme ingénieur de notre Cité.

Il s'enrola en 1940 dans l'armée canadienne et servit outre-mer jusqu'en 1945.

Il revenait au Canada comme commandant du 3ème Bataillon des Ingénieurs avec le grade de Major. Il fut cité à l'ordre du jour pour faits militaires et reçut la décoration qui se rattache à cette citation.

De retour à la vie civile, il occupa à Montréal la gérance de la Société centrale d'hypothèque et de logement du gouvernement fédéral, En 1947, il fut nommé directeur adjoint du Port de Montréal et, en 1955, il fut promu au poste de directeur général.

M. Guy Beaudet est membre de l'Association des Ingénieurs Professionnels de la province de Québec, de l'Engineering Institute of Canada et de la Military Engineers Association of Canada.

Il est marié et père de deux enfants.

Nous regrettons qu'un manque d'espace nous empêche de publier un résumé même succinct mais convenable de la causerie de notre ancien concitoyen. L'avenir du port de Montréal n'intéresse pas que les citoyens de la métropole. Le progrès économique de la province, voire même du pays, dépend de notre voie fluviale et de nos ports intérieurs comme de nos réseaux routier et ferroviaire.

En ingénieur responsable de l'un des plus grands ports du monde, M. Beaudet a produit un inventaire complet des installations du port de Montréal, traité des effets problables de la canalisation du Saint-Laurent sur l'avenir du port, ainsi que des amélioration qu'on y a apportées et que l'on projette, pour conclure que nous n'avons à craindre aucun résultat néfaste de la canalisation.

Le progrès...

(Suite de la page 2)

plusieurs projets essentiels à un service interurbain sûr et rapide. Le réseau de relais radiotéléphoniques à ondes ultra-courtes, que la compagnie et les autres membres du Réseau de Téléphone Transcanadien travaillent à étendre d'un océan à l'autre, transmettra à la fois les communications téléphoniques interurbaines et les programmes télévisés.

La compagnie a entrepris la construction d'un central automatique à Goose Bay, dans le Labrador, où stationnent plusieurs milliers de militaires et de civils. Conjointement avec la compagnie Québec-Téléphone, la compagnie Bell travaille à la construction d'un réseau à ondes ultra-courtes qui reliera la ville de Québec aux Sept-Iles et s'étendra à Goose Bay et Knob Lake, en empruntant le système troposphérique à faisceaux de la transmission radiotéléphonique à longue portée.



WAMPOLE
EXTRAIT
de foie de morue composé
C'est le temps des toniques. La toux et les rhumes d'hiver seront bientôt en vogue. Aidez votre famille à garder une bonne santé cet hiver — augmentez sa résistance aux rhumes . . . donnez-lui régulièrement l'extrait Wampole... commencez aujourd'hui même!
15 ONCES - $1.50
34 ONCES - $2.75
LE FORMAT ÉCONOMIQUE VOUS ÉCONOMISE .65
Le tonique de famille préféré au Canada
Obtenez l'extrait WAMPOLE AUJOURD'HUI
Pharmacie Gagnon
Coin Notre Dame S. et St Joseph
Tél.: FE-5-5130
THETFORD MINES

Après 8 mois de régime Diefenbaker...
Pour enrayer la crise
le "budget Pearson" s'impose
MOINS de TAXES
La première tâche du PARTI LIBÉRAL: remettre et maintenir au travail 1,000,000 de chômeurs
...plus d'argent
...plus d'achats
...plus d'emplois
Votez PAIX-TRAVAIL
PEARSON
ORGANISATION LIBÉRALE FÉDÉRALE.



Quand vient l'heure de la détente...
prendre une MOLSON c'est agréable
La bière de chez nous